

疲累心需要重新得力 p. 2 p. 3 永遠不要「以為理所當然」 p. 5 人生的舞臺 p. 13 p. 15

出版:紐約基督徒短期宣教訓練中心

New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc. 地址:140-44 34th Ave., Unit CA&CB, Flushing, NY 11354

電話/傳真: (718)460-9308 **電郵**: truthmonthly@nystm.org Facebook: www.facebook.com/nystm/ 主頁:www.nystm.org





林向陽 •

#### 一封令人感慨 的信

多年前某 報章的《雅蒂 信箱》中有一

段這樣的文章,是一個兒子 懺悔的心聲,看後令人感慨 良久。

「親愛的雅蒂,請恕我 傾吐無限的懊悔:從小家境貧 窮,母親打兩份工把我撫養成 人。畢業後,在家附近工作並 搬開自立。這幾年,我工作穩 定,有頗豐富的享受。因常與 朋友娛樂,雖住母親家附近 但很少見面。也很少打電話和

母親聊天,幸好有幾年母親 還記得訂鮮花請人送給 我想存錢買房子,故此 對母親也沒有任何經濟援助。 我想她大概也不需要我的幫助 吧?母親仍住在老地方,雖然 小公寓殘舊不堪,但租金便 官, 況且母親一人獨居, 吃的 穿的大概所需無多吧!

幾年前冬天某日,我駕著 車子外出,竟意外看見白髮蒼 蒼、滿面病容的母親,正裹在 那件熟悉、殘破的舊大衣裏, 瑟縮地站在寒風刺骨中等候公 車,我真想把車子停下來送母 親一程,但那天我約了珍妮吃

飯,怕遲到她不高興,故此我 視若無睹而去。後多次與珍妮 逛公司買衣服,都想起母親, 想送她一件暖和大衣,但一想 到自己諸多的開支,就遲疑作 罷。作夢也想不到上星期接到 警方的電話,母親已病死在她 獨居多年的小公寓裏, 死了好 幾天,直到鄰居聞到異味才被 人發覺。哎,我後悔以往諸多 藉口沒去探望母親,更後悔讓 她孤苦無依, 淒慘地過她的 晚年。

親愛的雅蒂,我對家裏那 頭狗比那位生我、愛我、辛勤 勞苦拉扯我成長、一直關心我

Social & Activities 興趣學習

的媽媽好:我一下班就和狗兒 形影不離, 逗狗兒開心玩耍 每天帶它散步、按時看獸醫 不時帶狗兒外出兜風郊遊 我對老邁無依,生我養我的母 親卻是如此冷漠。我深信,如 果我能不時看望母親,就算請 她吃杯冰淇淋、打個電話關心 她,聽聽她的關懷叨嘮,都能 令母親得安慰; 若能給母親一 點經濟援助,更會令她開心; 還有她那件舊大衣……,哎, 我多麼希望能有機會對母親 說:媽媽,謝謝你多年的養 育、栽培與犧牲。但可惜機會 已逝。」

現今不孝的現象

是的,有些兒女平常沒 有好好孝敬父母,在父母離世 後,才後悔莫及,而大事鋪張 厚葬、置牌位拜祭,只能安慰 自己良心,對已逝的人,絲毫 沒有益處。正如古人歐陽子 說:「祭之豐,不如養之薄」 。要盡孝,一定要在父母還活 著時,克盡孝道,以報答他們 養育之恩,否則,只能遺憾嘆 息「子欲養而親不在」了。

其實,自始祖犯罪離開 神,罪就無孔不入地進入世 著時盡心愛護、關懷、奉養、 義正是罪惡的顯露。請看聖經 所說的:「因為世人都犯了 罪,虧缺了神的榮耀。」(羅 三23) 我們不一定會犯下殺 人放火等滔天大罪,但心裏豈 不也是「裝滿了各樣不義、邪 惡、貪婪、惡毒……怨恨神 的,侮慢人的,狂傲的……、 違背父母的……無親情的、不 憐憫人的。」(參看羅一29-31) 這些在永生真神耶和華眼 中也是罪惡。

是的,對父母不敬不孝 的兒女舉目皆是:有的視年 邁、沒有利用價值的父母如棄 履,不加聞問;有的從不去關

心看望,讓年老父母淒慘孤獨 度晚年;有的因父母教育或其 他條件不夠體面而輕看他們; 有的對年老父母態度惡劣,呼 喝斥罵,滿臉不悅不耐煩;有 的蔑視年老父母,公然在親友 或人前稱父母為「老廢物」、 「老神經病」等等;有的像吸 血蟲,對年老父母諸多恐嚇欺 詐,務要掏盡其養老本才罷 休;有的靠年老父母微薄的養 老金過活,自己不事生產,是 個名符其實的「啃老族」;還 有打罵、虐待父母、殘害父母 生命的衣冠禽獸……,有的雖 看顧自己的年老父母,對配偶 的年老父母卻視如眼中釘,諸 多留難苛待,千方百計離間配 偶與其父母的感情,用心狠毒 無良……,寫到這裏,能不令 人難過嘆息?

#### 神喜悅人孝敬父母

有對基督教不甚暸解的 人,因基督徒不跪拜逝世的父 母和親人,也不上香燒紙錢或 祭祖,就誤以為基督教提倡不 孝。中華習俗把祭祖和孝道連 在一起,因而產生很多誤解 其實,真正的孝敬是在父母活 界,而親情冷淡、兒女忘恩負 尊敬、孝順他們,而非在父母 逝世後才大事鋪張,或做功 德,或對之如鬼神般的拜祭。 而創造天地萬物惟一的真神耶 和華是位聖潔、忌邪的神,在 神藉摩西頒發給以色列人的十 誡,第一誡就是:「除了我 (耶和華)以外,你不可有別 的神。」然後又說:「……不 可跪拜那些像,也不可事奉 他……。」(參看出二十3,5 )跪拜死者或拜祭祖先乃是拜 祭那躲在墓碑、牌位後的邪靈 污鬼,基督徒豈能因隨從習俗 而明知故犯,得罪永生真神?

.....(文轉第3頁)

## **興趣學習,社工服務,**



**Blessing Social Adult Day Care** 

- 🖭 讓自己成為別人的祝福,得到更豐盛的生命。 🧐
- 服務對象: 老人、成人需要照顧者、 憂鬱症、早期或中期老人癡呆症。
- 🦭 歡迎持有白卡(Medicaid)和需要保健和照顧者參加 🤒



每月美食團 信仰生活 再天讀經禱告



健康養生



智力遊戲





















I-Pad班

按摩運動器材

每月旅遊團



歌迎全朝查詢

電話:718-986-4345

歡迎義工和老師幫助老人

地址: 71-19 162nd Street, Fresh Meadows, NY 11365 (新鮮草原: 近Q64, Q65公車, 停車方便)



## 疲累心需要重新得力

E Q 在 線

● 余德淳博士 ●

**上** 早及今午均需往兩所學校講家長 ' 講座,下午的一所中學是早在 一年前邀約的,現在我已經請同事代我 婉拒所有中小學的邀請,我真需要集中 時間做好我的正職焦點:「為癌病人服 務」。

昨晚九點半睡到今早三點半,醒來 時有一種興緻去思考聖經怎樣人的內心 疲累和失去活力,近期我應邀為年青人 設計逆境智能(AQ)訓練,我認為年青 人捱不到壓力的主因,是對別人的評語 很敏感被輕蔑,真需要教五課EQ:

- 我們要自覺受傷害的程度,但不要 誇張對方的嚴重性。
- 我們要懂自我建議做一些順應調 較, 寧先讓步追尋和睦。
- 我們自我激勵說:「我仍可在你看 不起的地方,讓你看到我的大方忍 耐力,我趁機會練習學好柔和謙 卑。」
- 我們用同理心去看使我們傷害的 人,他可能只是規則的執行者,他 沒有機會學習了解複雜的人際心
- 既然我有福氣接觸到援助,為何不 分享給這麼需要的群體,今天我是 受害者,明天還有千百個同樣的命 運,我要活出使人和睦的生命。

今早我看的經文是:「我的心因愁 苦而消化,求你照你的話使我堅立。」 (詩119:28)

當同事們向我說受到一些不友善的 對待,我就想起耶利米先知的榜樣,他



一方面心中悲哀,一方面又被所見的事 激怒。

有耶穌心腸的人在這種情況自然流 淚,我在廿多歲做青少年中心的日子, 我目睹我的主任因為社工同事對工人嬸 嬸的不尊重,她在反對語氣的同時流, 這麼多年後我繼承她對任何工友和侍應 必然尊重道謝,也勸團隊同事不要以付 了錢就對人少說多謝服務。

我喜歡思想「我的眼淚下流成河, 因為他們不守你的律法。」(詩119: 136)

基督徒也會因心痛而憤怒:「我見 惡人離棄你的律法,就怒氣發作,猶如 火燒。」(詩篇119:53)這是站在神的 角度而發的義憤。

但我們要自省這不是「替天行道」 的令箭,我們只是看到神的榮耀與美名 被人遮掩,所以覺得心痛。

心理疲累極易出現在憎惡之後:「 我看見奸惡的人就甚憎惡,因為他們不 遵守你的話。」(詩篇119:158)

互相苦待的人際關係何時了結? 我想像患病的人仍要每天應付武斷、挑 剔、操縱,若沒有使他們振作的話,他 們怎樣經歷「我的心因愁苦而消化」, 走出逆境不單要EQ好,還要「使我堅 立」、「使我重新有力」的說話出現, 包裹心靈創傷不是高言大智的傳遞者, 而是來自活出愛的基督徒。



"親愛的弟兄啊,你們是客旅,是寄居的。我勸你們要禁戒肉體的 私慾,這私慾是與靈魂爭戰的。你們在外邦人中,應當品行端正, 叫那些毀謗你們是作惡的,因看見你們的好行為,便在鑒察的日 子,歸榮耀給神。"

彼得前書2:11-12

里斯先生是個英國醫生, 75 也是一個虔誠的基督徒 上世紀初曾在英國劍橋大學就讀, 與非洲某國一酋長的公子為同窗好 友。這位非洲朋友畢業回國後, 邀請克里斯去他的部落做客遊玩。 那國家原本是大英帝國的殖民 地,所以克里斯先生很順利就到了 那裡。

沒想到,與朋友相聚不幾天, 那個國家就發生了動亂,原來另 部落的酋長,利用手中大的權勢, 公然撕毀了他們部落之間數十年的 和平法典。克里斯的朋友義憤填 膺,決定集合族人,奮起抵抗,他 並且懇求克里斯加入他們的抵抗運 動。克里斯也同樣震驚於那個酋長 的胡作妄為,但是他拒絕了朋友的 請求,說:"我來這裡只是作客 的!"

世人皆知,危邦不入,亂邦不 居,天下有道則見,無道則隱。然 而,克里斯先生並沒有遵循這俗世

的智慧,馬上離開那個是非之地。 反而在隨後發生的長時間部落爭戰 中,基督徒克里斯不顧自身安危, 遊走於各部落之間,一邊行醫, 一邊傳揚耶穌基督的福音,挽救了 許多人的生命。當地人感念他的德 行,稱他為"上帝的使者"。

世事無常,如風雲變幻,歷 史卻總是循環往復,畢竟日光底下 無新事!基督徒活在這世界上,要 時時記得自己天國子民的身份,提 醒自己在此地不過是客旅,是寄居 的,才不至於隨波逐流,喪失了自 己應有的身份。

基督徒作為天國子民,有聖 經永恆不變的訓誨和真理, 我們時 時遵循這來自天上的訓誨和真理, 就可以在變幻無常的世間亂象中, 站穩了腳,不失去自己的方向。這 絕對不是明哲保身,相反,這是一 場的爭戰,正如這位一百年前的劍 橋前賢,他在那場不期而遇的亂局 中,大大地得勝了!

## New York Chinese Alliance Church

地 址: 160 Eldridge Street, New York, NY 10002 電 話: (212) 533-3808

主任牧師:梁展光 牧師

歡迎參加 認識耶穌

中文會眾

教會聚會時間表

香港建道神學院 建道美國聯絡中心

主辦

#### 2018年 日間學士後神學課程

- 7/13\* \ 14 \ 19 \ 21(9:30am-6pm) 信徒領袖品格成長 (選修科) 何啟明博士
- 11/9\* \ 10 \ 15 \ 17 (9:30am-6pm) 系統神學(三)(必修科)——蔡少琪博士
- \* 以上7/13\*、11/9\*為免費公開講座 (粤語),7:30pm-9:30pm舉行,歡迎 每位弟兄姊妹參加。

新生入學申請:請於課程開始報名前登 學院的網頁辦理申請入學手續-www. abs. edu或來電聯絡鄺成中博士或方小 紅傳道以協助辦理入學事宜,並於開學 前將報名表及學費遞交給紐約本部。

紐約華人宣道會暑期班現在開始 招生!歡迎家長前來索取表格為 子女報名・有關詳情請致電本會 查詢·優惠期至5/15。

#### 聚會名稱 對象 時間 語言 星期日早上 9:30-11:00 國語 國語崇拜 所有人士 星期日早上 11:15-11:45 國語團契 所有人士 國語 國語主日學 所有人士 星期日早上 11:45-12:45 國語 粵語崇拜(一) 所有人士 星期日早上 10:00-11:30 粵語 粵語崇拜(二) 星期日早上 11:45-1:00 粵語 星期日早上 11:45-1:15 所有人士 粵(二)語主日學 所有人士 星期日早上 10:30-11:30 星期日早上 10:00-11:15 英語 兒童崇拜 星期日早上 10:00-11:15 粵、英 3-10 半-3歳 星期日早上 10:00-11:30 幼兒崇拜 粵、英 星期日早上 11:45-1:00 兒童/少年主日學 3+ 英語 所有人士 晚間崇拜 星期二晚上 8:30-10:00 國、粵 基恩團 18-24 星期五下午 7:00-8:45 粵語 基義團 就職/24+ 星期五下午 7:15-9:30 粵語 基慈團 已婚/在職七年以上 星期五下午 7:15-9:30 粵語 基石團 每月第二週日下午2:00-4:00 粵語 每月第三週日下午1:15-3:00 年長兄妹 粵語 基福之友 年長兄姊 逢週四早上 10:30-1:00 粵語 基甸團 每月第一及三的週三晚7:30-9:30 國、粵 晚堂會眾 姊妹團契 每月第一週日下午1·00-3·00 粵語 婦女 所有人士 每月第一及第三個星期日上午8:45-9:30 粵語 早禱會 國語部祈禱會 每月第一個星期日下午2:00-3:00 所有人士

#### New York Chinese Alliance Church English Congregation

Meeting Age Group Time Sun 11:00am-11:45am Praying Meeting Sun 12:00pm-1:30pm Worship 16 up Youth Worship 12-16 Sun 10:00am-11:15am Sun 10:00am-11:15pm Children Worship 4th Sun 3:00pm-5:00pm Family Fellowship Adult D.B.D. Fellowship Junior & High School Sun 2:00pm-3:00pm D.I.G. Fellowship High School Fri 5:00pm-7:00pm D.O.C. Fellowship Fri 7:00pm-10:00pm College Fri 7:00pm-9:00pm Agape Fellowship Career

#### 中華海外宣道會播恩堂

#### 誠聘中文堂國語全職牧師

擁有神學院碩士學位

具備講道、門徒訓練、與探訪恩賜 具有在北美華人教會服侍經驗 精通國語,能用英語粵語日常溝通 俱合法在美工作身份

有意者請將履歷、見證、講道影像電郵:boonchurchpsc@gmail.com

## 紐約賴神浸信教會

5 Elizabeth St., New York, NY 10013

## 聘牧

#### 中文部牧師(全職)

- 福音派神學背景
- 已按立為牧師
- 已婚
- 二年以上北美牧會經驗
- 用粵語及國語講道
- 英文溝通

聯絡電郵:tigbcnyc@gmail.com

#### .....(文接第1頁)

基督教是個極注重孝道的信仰,請看:

#### 1. 聖經的教導

在神頒佈給以色列民十誠中的第五條,也是人倫的第一項就宣告:「當孝敬父母,使你的日子在耶和華你神所賜你的地上,得以長久。」(出二十12)。可見在神眼中,孝敬父母的重要。而「當」,就是應當,是命令式的,「敬」是心口一致的敬重、敬愛、恭敬等等,而且是對父母一視同仁的孝敬。

此外,舊約記載了很多要孝敬父母的訓詞,「你要使父母歡喜,使生你的快樂。」(箴二十三25)和對不孝敬之人的警戒,如:「打父母的,必要把他治死。」(出二十一15),又「……他咒罵了父母,他的罪要歸到他身上。」(利二十9)等等。

而新約聖經也說:「要孝敬父母,使你得福,在世長壽,這是第一條帶應許的誡命。」(弗六2-3)把永生神的心意表露無遺。

#### 2. 主耶穌的美好榜樣

主耶穌自己給我們留下行孝的最好榜樣。當主耶穌為擔當世人罪孽,被釘十字架受死,在極其痛苦之際,祂仍然關心母親馬利亞,將母親交托祂的門徒:「母親,看你的兒子。」又對那門徒說:「看你的母親。」(約十九26-27)讓母親馬利亞老有所依,得著奉養。由此可見,基督教的確是一個要我們尊神為首,並孝敬父母,及愛人如己的信仰。

我們對生養自己的父母尚且要孝敬、聽從,對 那位慈愛、全知全能、永在、創造宇宙萬物及人類、 為我們供應一切生存所必需的空氣、五穀、水分、陽 光……,甚至為拯救我們免於永遠沉淪,而捨獨生愛 子耶穌基督的天父,我們豈不是更當聽從和敬畏嗎?

#### 行孝的難處

#### 1. 攔阻行孝的心結和傷痛

也許你會說: 『我的父母親並不是那麼可愛可敬的人,在我的成長中造成我不少的傷害;我還要孝敬他們嗎?』是的,還是要愛護、尊敬他們。因為神已經赦免了我們的罪,不再記念我們的過錯,故此,對父母以往的過錯,我們也要學會寬恕,而只有饒恕,我們才能從傷痛、苦毒、悲哀中得著釋放,才能真心行孝。求主賜下恩典,讓我們以神的大愛無條件地愛他們。

#### 2 · 和顏悅色難

有學生問孔子,孝敬父母最大的困難是甚麼。 孔子說:「色難」,就是說最難是「和顏悅色」,因

為偶爾討好容易,要長年累月,出自內心的「和顏悅 色」則不易,尤其當父母老態龍鐘,或患病不能自顧 時。有話說「久病無孝子」是人之常情,因為人的愛 有限,能「久病依然是孝子」則要靠神的恩典,兒女 若心中充滿從神而來的愛,才能任勞任怨、甘心樂 意、毫無怨言、表裏一致去愛護、孝敬父母,報答父 母生養大恩。

#### 3. 與父母相隔天涯的難處

很多兒女因就學或工作而與父母相隔天涯,行孝有心無力。不過,現今科技發達,可以利用電話、 微信、電郵、短訊等等突破相隔的難處,經常噓寒問暖、報個平安、關心父母所需,即使閑話家常,也讓父母知道你的近況,與他們分享你的成就,免得父母擔心挂慮,還要盡量抽空回家看看,多陪陪他們,盡量使父母老懷安慰。

#### 孝的實際表現

#### 1.報答親恩,奉養父母

曾子說:「孝有三:大孝尊親,其次弗辱,其 下能養。」兒女盡孝最起碼要奉養父母,使父母有溫 飽,不至在饑寒無助中度晚年;作兒女的也要奉公守 法,別讓父母因我們蒙羞;曾子並指出最高層次的孝 乃是尊敬父母,因為「犬馬皆得養,不敬,何以別 乎?」

基督教在孝道上可說比中華文化提倡的更進一步,因為:「你要使父母歡喜,使生你的快樂。」(箴言二十三25),已包括了「養」、「弗辱」與「敬重」,兒女若不「養」、不「敬重」,又使父母蒙羞,父母又何能喜樂度晚年?此外,「我兒,要聽你父親的訓誨,不可離棄你母親的法則。」(箴一8)等等,已指出「孝敬、聽從」,乃是「尊敬」父母最具體的表現了。

看到這裏,可能你會問: 『若父母要兒女行不義的事,兒女也該聽從嗎?』對此,聖經教導「你們作兒女的,要在主裏聽從父母」(弗六1),故此,若父母要兒女做違反聖經真理的事,兒女就不當盲從,陷父母於不義,因為這是「愚孝」,不是「真孝」。作兒女的要懇求神賜下智慧,以愛心,溫和態度勸導父母。

#### 2.關懷貼心,態度恭敬

請記得父母已老邁,聽覺、視覺、腦筋、反應和 集中力不再像青年人的靈活,故此與父母談話時務要 有耐心,態度要恭敬,留心老人的反應和感受,聆聽 他們的心聲。請多包容忍讓,即使老人嘮叨不停,也 請別面露不悅,或大聲斥責,也不要對他們的頑固或 錯誤過分責備,祇要和顏悅色開導勸解。

對父母要多說鼓勵,讚美和肯定的說話,尤其在你的配偶和親戚面前,讓老人感受你的愛和尊敬。鼓勵父母擴充社交圈子,如參加教會老人團契,社區老人活動等,務要讓他們生活多姿多彩。

#### 3.注意老父母健康

-----兒女要留心父母家居是否安全,家中是否堆滿雜物而容易導致老人跌倒受傷;老人如單獨在家,有沒有緊急求救的方法?如隨身携帶手機,或戴在頸項上的求救信號機。曾認識有位獨居老姊妹在家受傷,無法求救而死亡,很是可惜。

----留心父母飲食與起居習慣、健康與心理狀況: 如父母有糖尿病、血壓高等慢性疾病,作兒女要確定 父母按時吃藥,定期檢查身體。

年邁父母健康出現毛病時,通常不願麻煩兒女, 自己胡亂找點成藥吃,延遲就醫,結果小病變成大 病。故此,兒女要留意父母健康亮起紅燈:如左膀臂 疼痛,腸胃常不適、胸口作悶(那可能是心臟病的前 兆);又如小便量減少,大便漆黑、易疲倦,體重劇 減、不思茶飯等等都必須立刻就醫。

-----也請注意父母趨老現象是否嚴重而不能自顧:如冰箱食物發臭霉爛依然取吃;不再注重衣著是否清潔整齊;漠視個人衛生清潔,不再喜歡洗澡;屋子灰塵滿佈;健忘、常憂鬱、人生灰暗無望等等。

作兒女的如不能親自照料老邁父母,務要找人代 為照顧他們,或讓父母住進聲譽良好的老人院。自己 無論如何忙碌也要常常看望關懷,也教導自己的兒女 來看望,請別讓父母淒涼孤單度晚年。免得有一天, 你會有不能彌補「子欲養而親不在」的遺憾。

## 4·把人生最好的給父母---帶領父母信靠耶穌

人生如朝露,彈指即過,終有一天,死亡會來臨。但,人死並不是如燭滅,死亡只是進入永生的一扇門。你活著時,有否接受耶穌,這將會決定你永恆的去向。因聖經清楚宣告:「信子(耶穌)的人有永生,不信子(耶穌)的人得不著永生,神的震怒常在他身上。」(約三36)信靠耶穌是極度蒙福的事,不但使你的罪得神赦免,並有永生的確據,更有聖靈永遠同在,作我們人生隨時的幫助。故此,我們可以不懼死亡,能活得有意義、有喜樂、有盼望。

親愛的讀者,願你能信靠主,也務要帶領父母信 靠耶穌基督,使他們的罪也得神的赦免,得著永生的 確據,這是最重要的。他們在永世中都記得你這樣的 孝敬,這才是真孝。



篇四十二篇,提供了面對逆境及壓力之道的寶貴記載,其中的原則,很是實用。面對逆境及壓力,曾有專家提出所謂AQ的理論。AQ是指逆境商數。更有一條改善或提昇AQ之方程式:LEAD,配合聖經真理,確具應用價值!

今試以詩四十二:1-11,看看如何藉著LEAD的 模式,引伸說明:

- 1. **L: Listen 聆聽** 一 首先要聆聽自己在逆境或壓力中之反應。逆境和壓力,或大或小,總會影響著我們;然而,我們卻不能被它們牽制及無盡期折磨下去!詩人在壓力、苦惱、困境中,聆聽及留意自己的心聲。第5節:"我的心哪,你為何憂悶?為何在我裏面煩躁?"詩人透露,指出自己是要面對任何壓力、困擾及逆境!同樣,今日我們首先要認識自己,尤其是要先聆聽及了解自己內心世界的真實情況,以及實質的感受是什麼!
- 2. **E: Explore 探索** 是要清楚知道使我們不安、不利及軟弱等的環境因素,對有關問題要尋根究 抵,找出任何負面的起因,和責任或問題之所

在。詩人探索到他的壓力、困擾與問題之因由,原來是在於第9、10節:"仇敵的欺壓"、"敵人辱罵"等的攻擊、壓迫。第3及10節,提及有人不住的質疑神、不信神,並且凌辱他。還有第4節:"追想這些事",那種思鄉懷舊的情懷。詩人的探索、追尋,使他明瞭真正令自己有壓力、有沮喪的因由。所以,當沮喪、抑鬱,在壓力底下,不妨歇一歇、靜下來,在神面前,作自我的分析探索,必有所得著。

3. **A:Analyse 分析** 一 當我們把沮喪、壓力、抑鬱、困擾、不開心等證據都拿來檢討一番,我就會發覺:雖然因素或問題不少,但自己卻不必一定受其影響!我們更可能發覺一些非常正面的因素,是可以排除其他負面的因素。詩人在困苦、不理想的局面中,亦發現正面的體會,看第2節:"上帝就是永生的上帝",意即神是永活、永遠作工及關顧人的神。第5節:"因祂笑臉幫助我",第11節下:"祂是我臉上的光榮",細字"原文作幫助",因此詩人能不再怕壓力,無懼難處與沮喪了!弟兄姊妹,在壓力、困擾、低

落之時,更要求神幫助我們,不要只看到負面、 消極、不好的一面,也要持平,清晰頭腦,以平 靜之心境,清楚分析辨別各樣因素後,要學習看 到正面及建設性的因素,正如詩人一樣!

4. **D: Do Something 行動** 一 往往在逆境、低落心情中,壓力使人感到有心無力、不知所措。結果只是憂心、焦慮、緊張,失去應變的能力。AQ<<逆境商數>>作者保羅.史托茲,從認知心理學的角度,曾比喻人面對人生就好像攀山的人,有三類:攀登者、露營者及半途而廢者。露營者,只找最安全的平原便停下來;半途而廢者,不願及不想面對挑戰及難處而逃避、拖延或自欺欺人;唯有那攀登者,不怕壓力、險阻仍堅持下去,繼續努力攀登人生的高峰!

弟兄姊妹,我們也要像詩人一樣,在人生心靈的黑夜,在軟弱、低沉、枯乾、疲累乏力時刻,仍能積極,化悲憤、沮喪為提昇向上的行動!第1、2節:"心切慕神,渴想親近神,如同鹿渴慕溪水",第5、11節:他聲稱要"仰望神、等候神、稱讚神",第7節,他要進到大自然,在瀑布發聲,深淵響應聲,在波浪洪濤中,去親近神、經歷主。在第8節,他更說:"白晝耶和華必向我施慈愛,黑夜,我要歌頌禱告賜我生命的神"。

在詩人積極尋求神的行動中,他得勝了軟弱及心 裏的不安,並發出無限的讚美!

但願我們從LEAD及詩篇42篇中,得著啟發和鼓勵,靠主得力,繼續前行!



▶ 的妻子一家有七個孩子,我看著她的小弟弟 **李文** 長大,他又乖又可愛,手腳靈活,跟我這種 人不一樣(我是笨手笨腳的人)。我們兩家又是從小 就在一起,兩家的孩子們後來相繼出國。我家衹有我 這個二哥留在香港讀醫,他在他家卻沒有大哥哥在身 旁了。他是我的小弟弟的好朋友,所以也常常跟我在 一起。這兩個「小狗」跟著我,我也好高興。這個小 舅十分謙卑,常常說自己是殘餘物質,他的媽媽生了 一大群孩子之後,輪到生他時就是頭頭尾尾硬湊出來 的。但是,結果他和他姐姐(我的妻子)卻是他們家 全時間事奉主的人。他為人真誠,個性溫柔,治家事 奉,誠懇近人,在講台上所講的內容豐富,都是我所 欽佩的。

我的小兒子比他哥哥小十歲,比他姐姐小六歲, 十分活潑可愛,又長得壯壯的,哥哥姐姐們都很愛 他,我們作父母親也是如此。有一次他們在樓下玩, 忽然間小弟大哭起來了。我匆忙從樓上趕下去,一把 抱住他說,「什麼事呀?心肝寶貝別哭!」大兒子一 向不出聲,兩個女兒就抗議了:「爸爸,不要寵他! 我們在玩一樣東西,他來搶,我們不讓他搶,他就大 哭。」這是一般父母對小兒子常犯的錯誤,很容易引 起哥哥姐姐們對小的有妒忌心。我對三個大的孩子們 道歉,也溫柔地勸導小兒子不要搶東西,要好好地說 話,一起玩。

舊約聖經有兩個小兒子,他們的父親對他們的態 度完全不同:約瑟被雅各寵得不得了,幸虧他並沒有 完全被寵壞了,但是也要因而受不少的苦。從天之驕 子一下子降為奴僕,甚至為階下囚。大衛的父親對待 他的態度完全相反,雖然大衛天真可愛,忠心耿耿, 但是一輩子就是被別人歧視、壓迫、誤解。但是他卻 是合神心意的人,他也是彌賽亞肉身的祖宗。

#### 被忽略的小牧童

聖經第一次提到大衛是在撒母耳記上16章,神既 然厭棄掃羅為王,就告訴撒母耳起來去「將膏油盛滿 了角,我差遣你往伯利恆人耶西那裡去。因為我在他 眾子之內,預定一個作王的。」(16:1)撒母耳出 去的時候,並沒有什麼觀念這人應該長得如何,只不

過神有吩咐:「我所指給你的人,你要膏他。」(16 :3)從一開始,我們就看見人的看法與神的看法不 一樣。「他們來的時候,撒母耳看見以利押,就心裡 說,耶和華的受膏者必定在他面前。耶和華卻對撒母 耳說,不要看他的外貌和他身材高大,我不揀選(原 文厭棄)他。因為,耶和華不像人看人,人是看外 貌。耶和華是看內心。」(16:6-7)

看起來,大衛的哥哥們可能都是身材高大的。他 們的爸爸也好像為他們相當滿意。但是神都不看上這 些。「耶西叫他七個兒子都從撒母耳面前經過,撒母 耳說,這都不是耶和華所揀選的。撒母耳對耶西說, 你的兒子都在這裡麼?他回答說,還有個小的,現在 放羊。」(16:10-11)

明顯這七個兒子,神一個都看不上。耶西當時大 概很失望,所以也不出聲。可見他對小兒子是何等地 看不上眼。還要撒母耳問他,才勉強地提到小兒子, 並且要加上一句「現在放羊」。當年大衛已經17歲 了,聖經沒有說他上過學。那個時代,牧羊人是被小 看的。哥哥們都在家,他一個青少年,卻孤零零地要 在曠野,一個人牧羊。一個這麼重要的機會,他的爸 爸卻完全沒有想到他,但是神有祂的計劃,神的僕人 有他的堅持。撒母耳對耶西說,你打發人去叫他來。 他若不來,我們必不坐席。「耶西就打發人去叫了他 來。他面色光紅,雙目清秀,容貌俊美。耶和華說, 這就是他,你起來膏他。撒母耳就用角裡的膏油,在 他諸兄中膏了他。從這日起,耶和華的靈就大大感動 大衛。撒母耳起身回拉瑪去了。」(16:12-13)

大衛一輩子都是一個天真可愛的人,17歲的時候 自然更加是天真可愛了,所以意大利的名雕塑家米開 朗基羅 (Michelangelo)的傑作就是17歲的大衛。但 是這樣天真可愛的年輕人如何做王?連他自己的爸爸 都不想給他一個機會。這位年輕人,謙卑卻一點不自 卑。他就接受了撒母耳的膏抹,接下去是神的作為: 「從這日起,耶和華的靈就大大感動大衛。」「感 動」原文多數是翻譯成「興旺」。一個被別人藐視的 人,其生命之所以有轉機,是當他願意接受神的膏抹 和聖靈的感動之時!

請注意,撒母耳膏了大衛,並沒有把他帶走, 教導他,保護他。後來大衛為逃避掃羅,幾次去撒母 耳那裡,都是大衛自己先去找撒母耳的。大衛單純地 接受神的膏抹和差遣,神的靈就在他的一切事上興旺 他。我們一般都以為興旺是萬事如意,無不亨通。看 約瑟,起初境遇好像並不如此。

#### 被利用的小戰士

「耶和華的靈離開掃羅,有惡魔從耶和華那裡來 擾亂他。」(撒母耳記上16:14)這裡我們看見兩件 事。第一,在舊約時代,神的靈並不永遠與人同在。 聖靈永遠與信徒同在是新約的應許,是主耶穌親自說 的:「我要求父,父就另外賜給你們一位保惠師,( 或作訓慰師下同)叫他永遠與你們同在。」(約翰福 音14:16) 所以大衛自己後來犯罪悔改的禱告,也 說:「不要丟棄我,使我離開你的面。不要從我收回 你的聖靈。」(詩篇51:11)無巧不成書,掃羅的臣 僕的建議,正是推薦大衛。那時候大衛大概還是一個 青少年,掃羅對他真正是一見鐘情。「大衛到了掃羅 那裡,就侍立在掃羅面前。掃羅甚喜愛他,他就作了 掃羅拿兵器的人。掃羅差遣人去見耶西,說,求你容 大衛侍立在我面前,因為他在我眼前蒙了恩。從神那 裡來的惡魔臨到掃羅身上的時候,大衛就拿琴,用手 而彈,掃羅便舒暢爽快,惡魔離了他。」(撒母耳記 上16:21-23)

哪知道後來掃羅一下子就把大衛忘記掉了。大衛 自告奮勇要出戰迎敵的時候,明明知道大衛還年輕, 掃羅竟然讓他去。後來當大衛作了以色列人都作不了 的事,殺了巨人歌利亞,掃羅竟然說:「少年人哪, 你是誰的兒子?」大衛說:「我是你僕人伯利恆人耶 西的兒子。」(撒母耳記上17:38)但是後來,「 眾婦女舞蹈唱和,說,『掃羅殺死千千,大衛殺死萬 萬。』掃羅甚發怒,不喜悅這話,就說,『將萬萬歸 大衛,千千歸我,只剩下王位沒有給他了。』從這日 起,掃羅就怒視大衛。」(撒母耳記上18:7-9)

這件事掃羅倒一輩子牢牢記住了,世上的領袖, 對其下屬一般都是可以利用就利用,當領袖對其下屬 妒忌心一生,忠臣立刻變成眼中釘。不過這個可愛的 耶西小兒子,卻繼續一片真誠地侍奉他的王。他幾次 有機會殺掉掃羅,他都說:「不可害死他。有誰伸手 害耶和華的受膏者而無罪呢?」(撒母耳記上26:9) 他尊重的是耶和華的印記。

#### 被藐視的小弟弟

大衛被一個暴君無理的追殺,已經是不容易忍 受了,他還要受哥哥們的藐視。撒母耳來膏大衛的時 候,他的全家藐視他是不在話下,就是掃羅請他去當 掃羅拿兵器的人之後(一個不簡單的身份),大衛一 回家又被父親叫他去牧羊。老爸叫他去戰場上問他的 哥哥們好,還帶了一些禮物給哥哥們的長官。哥哥們 竟然冤枉他,在眾人面前羞辱他。但是大衛並不理會 他們,他知道神差遣他去戰場有要他做的事。所以當 他面對巨人的時候,他說的話是:「你來攻擊我,是 靠著刀槍和銅戟。我來攻擊你,是靠著萬軍之耶和華 的名……,又使這眾人知道耶和華使人得勝,不是用 刀用槍,因為爭戰的勝敗全在乎耶和華。祂必將你們 交在我們手裡。」(撒母耳記上17:45-47)這是大 衛-這個耶西小兒子的秘訣:「全是在乎耶和華!」

可惜有不少小兒子,因為一輩子被藐視,所以 總要向別人証明自己的價值,結果一輩子都活得不高 興,事事以為人人都與他作對,很看重別人對他的評 價,不能夠肯定自己。自己不高興,身邊的人也要和 他一樣不高興。大衛的秘訣是:一,放手給神,完全 交託,讓聖靈在他身上興旺。二,尊重神,不會怨天 尤人,不敢自己伸冤,接受神所揀選的人。三,依靠 神,不卑不亢,承認不敢依靠自己,只有依靠神。心 裡堅定,別人說什麼話,並不影響神對自己的呼召。 面對不可能的強敵,只有宣告耶和華神的名字。這 樣,就沒有甚麼事情是太難的。

 $\mathscr{A}$  Insurance agency inc. 祐 漢 Danny Yip

汽車 房屋

商業 勞工 傷疹 退休計劃 長期護理 房屋貸款

2 Mott Street STE 301 New York, NY 10013

陳秋嬋丹醫博士

康乃狄克大學牙醫博士

TEL 電話: 212-227-9940 FAX 傳真: 212-227-9949



SAMUEL T. JUNG, D.D.S., P.C. 國立陽明醫學牙醫學士 B.D.S

戎天賜 牙醫博士 河祭民總醫院牙醫師 紐約大學牙醫博士 (D.D.S) 現任紐約大學臨床副教授 Samuel T. Jung. D.D.S.

•牙齒矯正 美洲中華牙醫學會理事 戎銘恩<sub>牙醫博士</sub> | **范純語**<sub>牙醫博士</sub>・潔齒漂白 Christopher M. Rong, D.D.S. 紐約大學牙醫博士

Chun-Yu. Fan D.D.S. 紐約大學牙醫博士 ・人工植牙

預約電話:**(718)-395-4433** 每週7表 接受大部份保險 **地址:**135-11 40th Rd, #4E, Flushing, NY 11354 | www.samjungdds.com 通英、粤、國、福州、上海話

• 急性牙痛

・隱型矯正

• 蛀牙補牙

• 假牙鑲復

・根管治療

• 牙周病症



## 法 拉 盛 華 人 浸 信 會

(718) 961-2568

成人主日學

www.rcpcny.org

154-29 65th Avenue, Flushing, N.Y. 11367 (皇后大學附近)

國/粤語

主日崇拜 星期日上午 10:00 成人主日學 星期日上午 11:45 查經祈禱會 星期六晚 7:30

英語

星期日上午 10:30 兒童主日學 星期日上午 10:30 主日崇拜 星期日上午 11:45

兒童主日崇拜

星期日上午 11:45

42-35 Main Street, 2nd Fl., Flushing, N.Y. 11355 (角聲福音廣場)

粤語

主日崇拜 星期日下午 1:15 成人主日學 星期日下午2:30

本教會設有不同的團契 請至電查詢或上網參閱

主任牧師: 許德信牧師

英文牧師: Pastor Paul de Vries



## 非理性思想(四十六): 永遠不要「以為理所當然」

多一分感恩,

就少一分抱怨,

**愛凡凡不不不不不爱爱** 

是事事喜計輕求張是是

永盼巨歡算易自狂不恒

不望容不人發己不嫉久

動耐信数體

真

狸

用欢喜心付出。

用感恩心投入

就不怕辛苦。

●秋霖●

-期最後談到,「只從一個角度考慮問 ■題,出路只會越走越窄,甚至還會走入死 胡同。」婚姻破裂往往不是因為單一的重大事件 所導致的。相反地,是由許多小事情積累起來, 如滾雪球般地變成對個人的侮辱和傷害。今期, 我們再次討論這個常見的關係的陷阱:「以為理 所當然」(Take it For Granted)。

不必說謝謝(英文是Take for granted,香 港人常說「老馮」/奉旨/理所當然/預咗啦!)

著名已故心理輔導員兼多產作家Richard Carlson (1961-2006) 在其「Don』t sweat the

small stuff」系列書中表示, 這說法也可以解釋為「不必要 去感謝你的丈夫/太太,這是理 所當然嘛!」禮貌言辭是對外 人用的,既然是自己人嘛,何 用多禮!這說法好像是說,禮 貌性的說話是對外人講的。而 對自己人便不用了。再追問, 禮貌言辭是否只是外交工具,

家人便不要禮貌言辭?再反問,對自己人多用禮 貌言辭又有何不好?若使用,又會有甚麼影響? 禮貌言辭真的只是外交工具嗎?

由認識到拍拖期間,我們常會說讚美對方 的話,以表示欣賞對方(才華、美麗、孝心、勤 奮、好學、口才、機智等等)。婚後初期,還會 經常報以微笑,或以身體語言表示愛意,或以用 心煮菜,精心策劃週年紀念或生日之類喜慶活動 以示愛意。生育了子女後,焦點轉移,萬事以子 女為依歸,衝突也常因此而出現。兩人之間已出 現「身雖近,心卻遠」情況,少了基本的「多 謝、唔該」的表示,也欠缺深層溝通,不再談個 人理想,或明年的願望(如帶年老媽咪回鄉探親 或與家人短線旅行等等!),一切都被現實事務及 生活瑣事所佔據。在此情此景下,還有甚麼心情 說「多謝」、「唔該」、

「好開心有你」……!不 要誤會我是為此找藉口, 正好相反,我是要挑戰大 家,不要被忙碌的生活纏 累而忘記,配偶才是關係 最親密的那一位,無論多 忙,都請勿忘,多謝對方 辛勞,對方必定心內難忘 你的愛意。

其實說聲「謝謝」並 常感謝你的伴侶付出的努

力,不僅僅是對婚姻關係或戀愛關係,對於任何 人際關係來說,都是很重要的。(現今在職場對 同事,社交場合對朋友,在義工團隊或教會中對 合作伙伴,又何嘗不是同樣重要呢?)

Richard Carlson說:「表示感謝會鼓勵你的 配偶,向另一半表示你是真的感激他們的幫忙。 」「因為真的很容易就將丈夫/太太日常所做事 務視為理所當然,如掃地、保持廚房整潔等。稍 微見到不順眼的,便立即責問,做得好卻是應該 的,卻連一聲『多謝』也沒有!對認真做好事情 的配偶, 內心感受會好過嗎?」

相反地,你越願意多說:「謝謝你的細心, 煮一餐如此好味道的菜」;「在我忙於在外工作 時,你能在家悉心照顧小孩,為我分擔家庭責 任」;「你為我預備了一個好特別的生日派對, 你很有心思巧妙安排,多謝你啦!」等等,你越 會收到更多的相同回應,更加深切感受到配偶的 愛。所以說「謝謝」的含意,更加重要的是你明 確承認、並感謝對方的付出。我認為懂得說感激 的話越來越重要,尤其在婚姻關係中,可減少怨 氣,又增加和諧。

#### 最美麗的錯誤假設

當某位太太在向輔導員投訴丈夫的不是, 罵到高峰時,她說:「他應該要知道我的感覺、 我想要什麼,不應該要由我告訴他,更不應該 做出令我不開心的事。」「他應該知道,他如 此做,是會令我多麼傷心,也應該知道會有甚麼 後果。」「他應該知道,是男人便要做男人該 做的事,在外面不要老婆付錢,粗重事由老公 做……。」

上述這個「應該/不應該」的假設,以前我

曾在「認知行為療法CBT」 中討論過,是人們在相互溝通 中經常犯的一個錯誤,在家庭 裡尤為普遍。那位太太的說 法,似乎在表達她對丈夫很多 的不滿,很多是丈夫「該做而 未做」的事情。對於第一句, 她似乎假設了丈夫必然會了解 她的感覺,但是她的感覺會改 變,她又如何讓丈夫知道她的

改變?改變得有多嚴重(例如不開心,有多麼的 不開心)?如果你是那位太太,你會怎回答?

溝通是雙方面的,即是雙向的。完整的溝 通,是要令對方明白自己表達甚麼訊息,而中間 沒有誤解。丈夫向太太查問,是確保沒有誤解, 其實是合宜的,但太太反要質問,變成「杳問也 有錯」!

第一句話的第三部份,似乎也假設了丈夫是 的確知道她的開心事情,和不開心的事情,然後 他會小心地做出合她心意的事情。這個假設,若 放在電視劇中好像作太監的要猜測皇上的喜好, 可能會用得著,若放在夫妻關係上,則變得太以 自己為中心,要對方凡事遷就自己,亦即是你的 想法或心情有改變,丈夫便要立即遷就你!這是 否你想要的關係呢?此例子讓我想起「公主心態/

的

真

中華 日

是不自

的

脾氣」,「獨生子女心 態/脾氣」,缺乏體諒, 不能站在對方角度想,沒 有彈性,事事要別人遷就 自己,自己卻不遷就別 人。久而久之,此關係會 朝向那方向發展呢?相信 讀者心中自有答案。

我認為婚姻關係,無 論在何階段,都要有一定 程度的體諒包容,即是說 要體諒對方的難處(例如

對方感受不善捉摸,也不善表達),要以愛去包 容對方,即使對方真的做錯事,做出不合你期望 的事,而你仍然可以包容。倘若不能包容,你是 否便要因一次你不能接受的錯誤,你就罰他?罵 他?打他?趕他出門?或者你跑回娘家?還是要 離婚?

要反問自己,對配偶的要求是否合宜?婚 姻是要彼此尊重、包容、體諒、忍耐,這是聖經 所提「愛」的含意,在婚姻關係中也非常適用。 試問自己(已婚者),與配偶結婚以來,是否彼 此尊重、包容、體諒及忍耐,努力經營你們的 婚姻?

新約聖經哥林多前書13:4-8節:「愛是恆 久忍耐、又有恩慈。愛是不嫉妒,愛是不自誇, 不張狂,不作害羞的事,不求自己的益處,不輕 易發怒,不計算人的惡;不喜歡不義,只喜歡真 理;凡事包容,凡事相信,凡事盼望,凡事忍 耐。愛是永不止息。」此段文字寫於2000年前, 是使徒保羅寫給教會的教導。充滿人生智慧,也 非常適合應用於婚姻關係中。願以此與諸位讀者 共勉。





#### 比利時的摩洛哥阿拉伯人 Moroccan Arabs in Belgium



隨著電視和報章新聞廝聲力竭地宣傳歐洲的恐 怖主義活動,舉世的焦點都落在了比利時,它 被視為是聖戰組織的巢穴,因為比利時擁有不

少在敘利亞戰鬥的聖戰分子,其中大部分是來自摩洛 哥的阿拉伯人。

百姓和當地政府針對種種疑慮,以截然不同的 方式來回應。舉例而言,當多數城市要求警方嚴厲加 強管制和鎮壓時,有一個沿用佛蘭芒語(一種荷蘭鄉 語)的小鎮在面對「恐怖組織吸納成員」的問題時, 採取的做法是組成一個足球隊,並推動6至25歲學生的 課後活動。只 有那些成績好的人才有資格加入球隊。

另外,老師、警察和鎮公所的職員每兩週開會一 次,討論有風險行為的年輕人,及時給於他們幫助; 對於那些有問題的家庭則提供就業輔導和適當的幫 助。另外,社工以及老師頻繁進行家訪,以便能即時 給予協助。隨著這股改變的動力,兩年之間就沒有年 輕人再前往敘利亞或投身恐怖組織了!

在敘利亞,每500名摩洛哥阿拉伯人中,只有一個 是跟隨基督的。



天父,摩洛哥的阿拉伯人感覺他們一隻腳踩在 比利時;一隻腳踩在摩洛哥。他們的身分需要 在基督裡得到認可,而非他們的國籍,禱告他 們能早日認識主,在基督裡得著永久的歸宿。

求父神差派基督徒,大膽與溫和地向他們分享耶穌基 督的愛與救恩。願未得之民聽聞基督復活的勝利時, 都能敬畏祂。奉主耶穌基督的名求,阿們。



所以我告訴你們、不要為生命憂慮。太6:25 所以如果可以挪開所有恐懼,過一個無憂無慮 的生活,那該多好啊!可是對大部分人來說, 這只是不可能實現的夢想。於是我們下結論說

只有最屬靈的人,才能過這種生活。可是,這不是聖 經的結論。

若想瞭解為什麼主耶穌不要我們憂慮,關鍵在於 看見馬太福音6:19~24節的教導。若不以這角度來看世 界,不憂慮是一件永遠做不到的事。

可以不憂慮的關鍵:一、在世界積攢財寶,不會 減低風險或懼怕;二、無論我想控制生活哪一部分, 都會把自己囚禁在那個控制欲望中。控制不是通往自 由的路,反而是永遠不會滿足的猛獸,會接管我生活 的每一部分。

主耶穌說惟一解決方法,是活在另一個世界,一 個由神掌管,把整個生命交託給祂的世界。這意味著 我們不再試著控制「結果」,把所有的處境放在神的 權柄之下。

憂慮說:「人生有風險、反覆無常和危險。」神說: 「我的掌管充滿喜樂、平安。我會看顧所有的結果。」

本期每日讀經靈修,內容採用自TODAY'S WORD, A Devotional based on the Greek and Hebrew texts Written by A. J. Moen, Ph.D 可上網訂閱 http://www.atgodstable.com;本刊經文取自和合本 修訂版,若有使用其他聖經版本則會特別注明。



### 為何主耶穌的復活對世人那麼重要?

• 洪順強牧師 •

**後**活節剛剛過去,但仍然 有很多人不知道主耶穌 的復活對世人是那麼重要。這 個節日帶出的信息是:主耶穌 是真神、是賜生命的主、是得 膀死亡並且復活了的主,世人 應該認識祂、信奉祂。讓我們 先從祂是創造的主說起,然後 說明祂是創造生命、賜生命、 使死人復活的真神。

#### 真神是創造主

世上有很多的宗教都是相 信有神的,然而各宗教的神都 不是一樣的,那麼怎樣去分辨 那一位是真神?基督教清楚說 明只有一位神,這一位神多次 宣告說:「除我以外再沒有真 神。」(聖經以賽亞書44:6) 這似乎是一個很武斷的宣告, 然而聖經卻用了很多的實證去 表明這個真理,例如真神必須 是創造萬物的,祂不是被造 的,創造主啟示祂自己說:「 我耶和華(即自有永有的神) 是創造萬物的,是獨自鋪張諸 天、鋪開大地的。」(以賽亞 書44:24)

又例如真神是無所不在、 無所不知的,詩篇139篇就是 介紹這樣的一位神,詩人說: 「耶和華啊,你已經鑒察我, 認識我。我坐下,我起來,你 都曉得;你從遠處知道我的意 念。我行路,我躺臥,你都細 察;你也深知我一切所行的。 耶和華啊,我舌頭上的話,你 沒有一句不知道的。你在我前 後環繞我,按手在我身上。這 樣的知識奇妙,是我不能測 的,至高,是我不能及的。我 往哪裡去躲避你的靈?我往哪 裡逃、躲避你的面?」

主耶穌到世上來的時候, 豈不是行過很多有關創造的神 蹟嗎?例如祂能使水變成酒、 使大風浪平靜、使五餅二魚餵 飽超過五千人……。你認識主 耶穌就是真神嗎?

#### 真神是賜生命的主

論到真神獨特的屬性, 聖經的記載還有很多很多,讀 者可以從整本聖經去認識。然

紐紐美

約約國

皇立內

區大科

療 <sub>醫</sub> 特 中

心學考

主 院

治舉 文

師 業 憑

醫學

醫院州

后

而其中有一點特別要說明的, 就是真神是賜予及掌管人生命 的,聖經說:(創造主耶和華 說)「你們如今要知道:我, 惟有我是神;在我以外並無別 神。我使人死,我使人活;我 損傷,我也醫治,並無人能從 我手中救出來。(申32:39)約 伯也曾經對神說:「您將生命 和慈愛賜給我;您也眷顧保全 我的心靈。」(約伯記10:12)

另一處介紹神說:「創 造宇宙和其中萬物的神,既是 天地的主,就不住人手所造的 殿,也不用人手服事,好像缺 少甚麼;自己倒將生命、氣 息、萬物,賜給萬人。祂從一 本造出萬族的人,住在全地 上,並且預先定準他們的年限 和所住的疆界。」(使徒行傳

而主耶穌在復活的事上, 正顯明了祂就是這位賜生命的 神,讓我們來說明一下。有一 次有一位名叫拉撒路的猶太人 死了,他的姊妹馬大看見主耶 穌來到墳墓時 (那時拉撒路已 經在墳墓4天了),她對耶穌 說:「主啊,你若早在這裡, 我兄弟必不死。」(約翰福音 11:21) 言下之意即她認為耶 穌因為遲來,肯定救不了拉撒 路,誰知耶穌卻對她說:「復 活在我,生命也在我。信我的 人雖然死了,也必復活。」( 約翰福音11:25) 跟著主耶穌就 施行神蹟,使這位在墳墓裡死 了4天的拉撒路復活。

在行這神蹟之前,主耶穌 在約翰福音5:21曾說:「父( 創造主)怎樣叫死人起來,使 他們活著,子(主耶穌自己) 也照樣隨自己的意思使人活 著。」這樣正說明主耶穌就是 真神創造主。

#### 真神主耶穌得勝死亡

主耶穌是真神道成肉身,

聖經約在主耶穌降臨前700年 早已經預言:「他誠然擔當我 們的憂患,背負我們的痛苦; 我們卻以為他受責罰,被神擊 打苦待了。哪知他為我們的過 犯受害,為我們的罪孽壓傷。 因他受的刑罰,我們得平安; 因他受的鞭傷,我們得醫治。 我們都如羊走迷;各人偏行已 路;耶和華使我們眾人的罪孽 都歸在他身上。」(以賽亞書 53:4-6)

果然,歷史記載耶穌被釘 死在十字架上, 聖經說: 「他 (耶穌)為我們的罪作了贖罪 祭,不是單為我們的罪,也是 為普天下人的罪。」(約翰-書2:2)有關耶穌的離世,祂 自己也曾多次對門徒預言說: 「人子必須受許多的苦,被長 老、祭司長,和文士棄絕,並 且被殺,過三天復活。」(馬 可福音8:31) 但當時的門徒不 以為然,在耶穌被釘死之後他 們都不相信他會復活, 他們沒 有聽進耶穌的話曾說:「沒有 人奪我的命去,是我自己捨 的。我有權柄捨了,也有權柄 取回來。這是我從我父所受的 命令。」(約翰福音10:18) 直到主耶穌從死裡復活後多次 向門徒顯現,他們才相信耶穌 就是過去舊約所預言的真神 救主。

#### 世人得救全靠復活主耶穌

耶穌若沒有從死裡復活, 表明祂不能得勝死亡,亦表明 祂不是真神, 祂更不能賜人生 命。但如今主耶穌已經復活 了,當時的門徒生命立時被改 變,他們從憂愁轉為喜樂,從 懷疑轉為篤信,從懼怕躲藏到 公開出來為耶穌做見證。他們 到處傳揚耶穌就是勝過死亡又 復活了的救主,甚至不怕被迫 害致死仍然要去傳福音,因為 他們肯定了主耶穌復活能帶給 他們永生。

親愛的朋友,昔日主耶 穌曾說:「我又賜給他們(信 祂的門徒)永生;他們永不滅 亡,誰也不能從我手裡把他們 奪去。」(約翰福音10:28) 祂 的復活保證了我們信祂的人可 以得到永生,你認識並接受這 位真神做你的救主了嗎?羅馬 書10:9-10說:「你若口裡認耶 穌為主,心裡信神叫祂從死裡 復活,就必得救。因為,人心 裡相信就可以稱義,口裡承認 就可以得救。」

主耶穌的門徒約翰說: 「我們知道神的兒子(耶穌) 已經來了,並且賜給我們悟 性,使我們能認識那位真實 者。我們也在那位真實者裡 面,就是在祂兒子耶穌基督裡 面。這一位就是真神,也是永 遠的生命。孩子們,你們要保 守自己遠離偶像。」(約翰一 書5:20-21) 偶像是人手所造 的,它們不是真神、不能救 人。世上所有其他的宗教中沒 有像主耶穌這樣一位從死裡復 活的救主,請你快快認罪悔 改、接受救主、跟隨基督,祂 一定可以使你的生命更豐盛!

## 醫

主 治:高血壓、糖尿病、高膽固醇、心臟病、氣喘、花粉過敏、頭暈、

貧血、甲狀腺、皮膚病、肝病、腸胃病、腎臟疾病、尿道炎、 關節炎、入學檢查、身體檢查

附 設:心電圖、肺功能、驗血、尿、孕、肝炎針 按 受:老人卡、藍十字、牛津(Oxford)、GHI、

Aetna United Health Care Cigna HIP Horizon及各種保險

話: (718) 888-9202 (精通國、粤、英語)

址: 136-30 Maple Ave., Suite 2L, Flushing, NY 11355 (金山停車場對面) 門診時間:星期一(9:00am~5:30pm);星期二(9:00am~4:00pm)

星期三、五 (9:00am~5:00pm) ;星期六 (9:00am~3:00pm)

(星期四、日休診)

#### 2018宗教改革與教會更新之旅 德國與瑞士 (與建道神學院合辦)

・2018年7月19-30日・

神學系主任郭鴻標牧師隨**團講解** US\$2,950 (機票自行安排)

哥頓先生聖地學習遊

#### 粵語及國語講解

介

**哥頓先生:**芝加哥慕廸神學院道學碩士,芝加哥三一國際 大學神學碩士,耶路撒冷希伯來大學文學碩士(主修宗教 研究),曾於以色列居住五年,熟識當地旅遊及考古景點, 在香港及北美眾教會講授多個以色列相關專題,並擔任神 學院之客席講師,現與家人居於紐約市,穿梭於美國及以 色列參與事奉。

#### 以色列復國七十週年 以色列及約旦團



・2018年10月8-19日・

田森傑牧師談「從養生到永生」 團費: USD2,660 (機票自行安排)

聖地遊學見證分享:

www.fuitravel.com/bt1/btshare.html



合作夥伴:福溢旅遊有限公司

歡迎致電查詢及瀏覽網頁:www.fuitravel.com 北美聯絡: 1-347-968-6594 (哥頓·羅先生)

## **Novo Pharmacy**

45-64 Bell Blvd., Bayside, N.Y. 11361 Tel: (718)225-1923 Tel: (718)225-1987 Fax: (718)225-1903 novopharmacy@yahoo.com

- ◆ 接受多種醫療保險
- 給予沒保險者配藥優惠
- ◆ 協助申請免費肝藥
- ◆ 送貨服務
- ◆ 設有病人關懷輔導室
- ◆ 設有福音電影等候室

感謝神!福音藥房於2013年10月開幕至 今,已成功地幫助低收入人仕,沒醫療保 險者,和牧師/傳道人在配處方藥物上節省 **金錢。請繼續代禱與支持!** 

「福音藥房」的成立乃是我們一班藥劑師回應職場宣教 的行動。我們一心為主奉獻自己的專業技能、時間及金 錢,並以聖經標準來經營藥房。藉此把我們熟識的職場 變成基督徒宣教基地,傳揚主愛。「福音藥房」以擴展 神國度為目標,全部利潤將奉獻作福音事工之用。

營業時間 星期一至五: 9~7 星期六: 9~3 星期日: 休息

精通國、粤、英語





歡迎各教會提供佈道培靈聚會、公開聚會等消息, 以接觸更廣人群。免費刊登三個月,每則以200字 為限,每月15號前截稿。版位有限,先到先得。 投稿請電郵至truthmonthly@nystm.org

#### 機構及教會活動

#### 中華海外宣道會澤恩堂 【馬丁路德95論綱發布500週年 歷史圖片展】

時間:5/4/2018(五) 7:00pm-10:00pm 5/5/2018(六) 11:00am-5:00pm 5/6/2018(日) 9:00am-3:00pm

地點:中華海外宣道會澤恩堂 55 Vanderburg Rd Marlboro, NJ 07746

聯絡: Rev Jerry Moy 梅景禧牧師 732-513-7123

北美各大城市巡回場次,提供中英文導覽,導覽手冊以及精彩動畫影。

#### 貝賽社區聖經教會 【兒童暑期聖經班】

招收幼兒班到五年班

日期:6月28-30日(四至六)

費用:\$30 (包午餐)

時間:\*6/28-29(上午10時至下午3時)

\*6/30 (上午10時至中午)

地址: 26-18 210th St, Bayside NY 11360

詳情或有意報名

請電郵:vbs@baysidecbc.org 或 致電留言:718-225-2148



#### 中華海外宣道會播恩堂 【神的愛兒童夏令營】

上課日期:7/5/2018 - 8/17/2018

(共七週)

時間:週一至五上午9:00至下午5:00

招收班級:幼稚園至八年級

(詳情請電或E-mail訊問) 報名/上課地址:43-72 Bowne St.

Tel: (718)445-7640 (內線0) E-mail: agape.camp@gmail.com

#### 【中文學校】

現已接受入學註冊,招收學前班至八年 級以上的學童。教導拼音簡體字,著重 讀寫,並加設文化課程(詩歌欣賞、中 國歌謠、毛筆、摺紙手工等)。

#### 【成人英文班】

每主日下午1:00-3:00上課,歡迎新移民, 屆時向老師報名。

並設立以勒之家,幫助他們適應美國生活。

\*\*以上聚會、課程均在『播恩堂』進行\*\* 地址:43-72 Bowne Street, Flushing, NY 11355

電話: (718)445-7640

## 華美聖經教會【假期聖經班】

日期:7/30/2018 - 8/3/2018

(週一至週五) 時間:上午九時至下午十二時半

地點:華美聖經教會(Chinese Ameri-

can Bible Church)

65 Gibson Place, Freehold,

NJ 07728

電話:732-577-9119 報名表格:www.cabcnj.org

內容:故事,影音,手工,兒童活動



## 大使命團契

每月第一個主日下午2:00-3:00在華人宣道會4樓舉行祈禱會,3:15-4:15 佈道;第二至第四個主日下午2:30-4:00於華埠格蘭街CHASE銀行門口 擺街站傳福音。歡迎各教會的弟兄姊妹參加,高舉主名!

\* 喜傳福音,傳揚主愛 \*

天上地下所有的權柄都賜給我了。所以,你們要去,使萬民作我的門徒,奉父、子、聖靈的名給他們施洗。凡我所吩咐你們的,都教訓他們遵守, 我就常與你們同在,直到世界的末了。

馬太福音 28:18~20

歡迎查詢:方小紅傳道 (917) 533-5085

## 波士頓華人浸信教會

【假期聖經學校】

主題:「穿梭時空」Time Lab 日期:7/9/2018 - 7/13/2018

(週一至週五) 時間:9:00am-12:00pm

內容:故事、唱歌、遊戲、手工、茶點 年齡:5歲至12歲(幼稚園至六年級) 費用:只收報名費,每位數 \$30元正

\*\* 名額有限,請盡快報名! \*\*

報名地點:波士頓華人浸信教會 38 Weston Avenue, Quincy MA 02170 請將填好的報名表格連同報名費交回或

寄回本會

查詢電話: 617-479-3531

#### 紐澤西州美門教會 【暑期夏令營】

時間:7/23-27/2018

主題:《Shipwrecked,Rescued by Jesus 有主在我船上》 每個人在人生的旅途上都曾經歷 過「孤單、擔心、掙扎、做錯事、無力感」等等各種人生的風浪。本營將探討不同的題目,有主在我船上,我們不怕風浪,心中有平安;更是乘風破浪,突破人生的風浪。

- \* 歡迎四歲至十二年級孩童及家長參加
- \* 孩童VBS請至mccc.org/mccc/children 網上報名,6/24之前報名有優惠
- \* 為家長們設立的特別講座,有專人照 顧嬰幼兒及午餐招待,成人營時間與 孩童同步

時間:7/23-27(週一至五)8:45am-12:30pm 美門教會地址:189 Holland Rd., Middletown, NJ 07748 (one mile from Garden State Parkway exit 114) 聯絡人:孩童部分 - Sau 陳秀娟

sau102c@yahoo.com 成人部分 - Ammie 張怡初 732-239-0490.

#### 波士頓西區宣道會 【兒童暑期聖經班】

日期:8/6-10/2018

時間:9:00am-3:00pm

內容:唱歌、遊戲、勞作、故事、電

影、郊遊、運動、茶點並午餐

地址: 239 N. Beacon Street, Brighton, MA 02135

年齡:5歲至12歲孩童參加

Early Bird 報名:

- 6/15前報名,第一位孩童\$80,第二位 並以後者每人\$75

- 並以後百母八卯3 - 6/15後龆夕,第—位孩音\$Q5,

- 6/15後報名,第一位孩童\$95,第二位

並以後者每人\$90

截止報名日期:7/15或額滿即止 咨詢電話:教會 617-254-4039

施·教曾 617-254-4039 陳牧師手機 781-267-4279 歡迎咨詢及索取報名表格

#### 紐約短宣中心

#### 【JLC聯合祈禱會】

日期:6/21(四)、7/19(四) 時間:7:00-8:00PM 地點:紐約華人宣道會

#### 【JLC短宣週】

日期:8/6-11(一至六)

講員:柴樹良牧師、柴鄭玉雲師母一國、粵兩種語佈道訓練

#### 【密集營】

日期:8/10-11(五至六)

#### 【全民皆兵】

日期:8/12(日)

時間:1:00-3:00(出隊佈道)

3:00-4:00(見證分享會)

地點:131飯堂

#### 【波士頓短宣週】

日期:8/13-19(一至日)

主題:「全人樂道,樂道傳人」 講員:柴樹良牧師

・ 米徴 及 牧師 柴鄭玉雲師母

#### 【紐宣25週年感恩晚宴】

日期: 11/4/2018(日) 講員: 馬國楝牧師 酒樓: 皇朝豪庭

#### 神學課程招生

#### 紐約華人宣道會 香港建道神學院美國東岸 主辦

### 【2018年日間學士後神學課程】

\* 7/13、14、19、21 (9:30am-6pm) 信徒領袖品格成長 (選修科)—— 何啟明博士

\* 11/9、10、15、17 (9:30am-6pm) 系統神學(三)(必修科)—— 蔡少琪博士 以上\*7/13、\*11/9為免費公開講座

(粵語),7:30pm-9:30pm舉行,歡迎每位弟兄姊妹參加。 地址:160 Eldridge Street,

#### New York, NY 10002 【合一讀經課程】

由華人福音會、保羅堂、純正浸信會聯合發起,目的是籍全面及深度研經,建立弟兄姊妹讀經生活,於生活中應用真理。課程將新舊約聖經分作九個主要部份,三年內以每年三期的節奏,讓學員對聖經有全面的理解。

日期:第一期將於2/1開始 時間:每星期四 7:30pm上課

題目:大衛與我 導師:梁展光牧師 上課地點:純正浸信會

103 Madison St, NY 10002 (麥迪臣街103號)

詳情可電:212-962-6040 或

電郵: UnityBibleStudyNYC@gmail.com

「教會消息欄」只提供刊登教會聚會活動及課程,歡迎各教會招聘消息登廣告欄。



## 短宣中心月訊

信徒興起・遍傳福音









# 法拉盛 2018 聯合佈道會

Flushing Evangelistic Outreach

5/19(x)

1:00-4:30pm

<sup>集散</sup> 法拉盛第一浸信會 142-10 Sanford Ave.

#### 合辦教會

中宣會播恩堂 法拉盛第一浸信會 法拉盛華人聯合衛理公會 貝賽社區聖經教會 宣道會基導堂

法拉盛華人浸信會 大學點信心聖經教會 中華歸主紐約教會

#### 主辦單位

紐約基督徒短期宣教訓練中心 NYSTM



Jesus V Chinatown

2018

求主興起代禱勇士、為教會復興、未信親友、 華埠社區坊鄰歸主切切祈求!



期: 6月21日(四) 7月19日(四)

地 點: **紐約華人宣道會** 160 Eldridge Street

時 間: 7:00~8:00PM

等所屬會後開JLC短這會議

主辦單位

中華純正浸信教會 紐約中華浸信會 紐約華人基督教保羅堂 紐約華人福音會 紐約華人宣道會 紐約華人浸信會 紐約基督閩恩教會 中華海外宣道會 賴神浸信教會

紐約基督徒短期宣教訓練中心 查詢:718-460-9308





信徒興起 專福音



## Brooklyn Local Mission week

聯合祈禱會

時間 地點 7:30-9:00P.M. 恩典華人宣道會

5623 7th Ave., Brooklyn

#### 專題講座「異端知多少」

時間 講員 地點

7:30-9:00P.M. 柴樹良牧師

賓遜赫華人基督教會 8668 18th Ave., Brooklyn

時間

地點

聯合佈道日 1:00-5:15P.M. 恩典華人宣道會

5623 7th Ave., Brooklyn

5/24前報名 5/24後報名 \$30 \$40

報名與查詢電話:718-460-9308

2018年布稳岑基期木州短宫口积美

	201	2018年 市 候						
		6/2 (六)	6/6 (三)	6/7 (四)	6/8(五)	6/9 (六)		
			開會禮 講員:柴樹良牧師	敬拜、靈修、 祈禱會	敬拜、靈修、 祈禱會			
				小休 10:30-10:45				
1	上午 9:30	1:00-4:00 燃亮生命 嘉年華會 地點: Leif Erickson Park	10:45-12:30 佈道訓練 初班:福音內容及 工具運用	10:45-12:30 佈道訓練 如何處理 福音難題	10:45-12:30 佈道訓練 即何作佈道 跟進與栽培			
12			進深班: <mark>如何作福音家訪</mark> 柴樹良牧師	柴鄭玉雲師母	<b>段</b>			
è		Len Enckson Falk		午膳 / 小休 12:30-2:00				
	中午 2:00 ~ 5:30		出隊佈道 1 街站佈道/ 福音家訪	出隊佈道 3 街站佈道/ 福音家訪	出隊佈道 4 街站佈道/ 福音家訪	1:00-5:15 聯合 <b>佈道日</b> 恩典華人宣道會 5623 7th Ave.		
'n				晚膳/小休5:30-7:00				
	晚上 7:00 9:00		逐家佈道 跟進/ 福音家訪	專 <mark>題講座</mark> 「異端知多少」 講員:柴樹良牧師	7:30-9:00 佈道會 「愛有明天」 講員:柴樹良牧師			
400		集散教會	<b>恩典華人宣道會</b> 5623 7th Ave.	<b>賓遜赫華人基督教會</b> 8668 18th Ave.	<b>布碌崙第二播道會</b> 5201 8th Ave.			

主辦機構|🎎 😉 紐約基督徒短期宣教訓練中心 合辦教會 | 史德頓島華人基督教會、京士基督教會、賓遜赫華人基督教會、信義會基督堂、布碌崙第二播道會、恩典華人宣道會、紐約華人播道會、布碌崙宣道會、中華海外宣道會傾恩堂

節

0

禮

8

精

選



「Daddy I Love U」單張



「快樂回家」 單張





「愛的力量」 粵語CD



「美滿家庭」 單張



「愛・家庭」 單張



「愛・降臨」 單張



「真的愛你」 單張



#### 紐約短宣中心消息及代禱

- 1. 五月份中心將與眾教會舉辦兩項聯合佈道活動,Elmhurst母親 節嘉年華會(5/12)及法拉盛聯合佈道日(5/19)。求神保守當日天 氣,讓佈道活動能順利進行,又祈盼眾教牧鼓勵主內肢體積極 回應大使命,一同參予走進社區,讓人有機會聽聞福音。(詳情 請參閱本報頁8)
- 2. 布碌崙「燃亮生命」短宣週連串社區佈道活動代禱,6/2(六)福 音嘉年華會,6/6-8(三至五)短宣週,6/8(五)「愛有明天」佈道 會及6/9(六)聯合佈道日,今次邀得柴樹良牧師及柴鄭玉雲傳道 為大會佈道訓練講員;為講員事奉得力祈禱,也求神感動眾教 會的弟兄姊妹能躍躍參與各項佈道活動,讓福音在社區遍傳, 引領更多人認識耶穌,進入教會,得著救恩。
- 3. 感謝神感召柴樹良牧師(前港宣總幹事)及柴玉雲傳道於2018年 動、拓展各項事工、佈道訓練及講道。求神保守看顧他們適應 北美的生活及事奉滿靈力!
- 4. 為短宣中心的同工、義工及眾董事的身心健康,靈裏興盛,為 主大大使用祈禱。
- 5. 中心推動「愛•福音同行」計劃,呼籲更多弟兄姊妹定期支持 前線福音工作及訓練佈道人。中心每月預算開支為US\$24,000 ,多謝你們以愛心奉獻、禱告與我們同行,我們將送上小小心 意,答謝你們的支持和鼓勵!歡迎與中心聯絡,更多瞭解中心 的事工發展。
- 6. 請記念中心每月出版《真理報》(美東版)16,000份,供應各教 會(本地及海外)派發,鼓勵每位基督徒每月派發5份《真理報》 廣傳福音。《真理報》出版印刷及郵費至今仍入不敷支,此 外,郵費已加價,祈望教會及弟兄姊妹考慮每人定期支持100 份(約需25元)或更多的印刷費及郵費。

## *美原基學觀測會各眼*



教會名錄乃為方便大眾尋找美東區的華人教會而設。如 貴教會的資料有更改,請聯絡《真理報美東版》編輯。

	Λη·Λ <b>Ι-→</b> □ □ υΛ·Ησ υ	F 1			<u> </u>				
紐約基督閩恩教會	紐約市・曼哈頓 1 135 Allen St., New York, 10002	<b>Manhattan</b> 9a英、國 10:45a國福 1:30p國		212 254 2006	南塔光浸信會總會	1624 84th St., Brooklyn, 11214	2p國粵		718-491-4418
型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型型	65 Chrystie St., New York, 10002	9a央、國 10:43a國幅 1:30p國 10a國 1p粵	工业石	212-254-3886	賓遜赫華人基督教會	8668 18th Ave., Brooklyn, 11214	9:50a英 11:30a粵		
紐約靈糧堂		9:45a英 11a國粵			信義會基督堂	1070 59th St., Brooklyn, 11219	10a粤英		
紐約華人基督教保羅堂	177 E. Broadway, New York, 10002	- 3.43a央 11a國粤 - 11a國粵		212-073-3216	基督衛理公會天福堂	46-16 4th Ave., Brooklyn, 11220	10:30a, 1:30p國福		917-302-1292
華人神召會伯特利堂	58 Eldridge St., New York, 10002 77 Eldridge St., New York, 10002				信義會聖雅各堂 布碌崙基督閩恩教會	5406 4th Ave., Brooklyn, 11220	10a國、粵		
紐約華人宣道會		9:30a國 10a,11:45a粤 12p英 8:30p國粵[二]		212-533-3808		5212 6th Ave., Brooklyn, 11220	9a, 10:45a國 9:30a英 8p國		
和利率人旦坦曾 中華基督教長老會	160 Eldridge St., New York, 10002	11a國粵 1p英			1 + 10 / 10 / 11   1	5224 6th Ave., Brooklyn, 11220	2p國[日] 11a國[一、二]		
紐約中華浸信會	61 Henry St., New York, 10002	10:30a國粤 12:15p英			紐約華人播道會	6501 6th Ave., Brooklyn, 11220	10:45a國粵英		917-301-2205
	136 Henry St., New York, 10002				布碌崙華人浸信會	5123 7th Ave., Brooklyn, 11220	11a粤英		718-972-5565
紐約華埠衛理公會	69 Madison St., New York, 10002	11a國粵 1:30p英			恩典華人宣道會	5623 7th Ave., Brooklyn, 11220	10:30a英 11:55a粵國		
紐約華人福音會	31 Monroe St., New York, 10002		:、張東生		信望愛神召會	711 57th St., Brooklyn, 11220	3p國粵英		718-745-7330
	PS1 8 Henry St., New York, 10002		nn Jackson ≖# ≥ :±		以馬內利全備福音堂	5808 7th Ave., Brooklyn, 11220	10a英 11a國粵		718-567-016
中華純正浸信會	103 Madison St., New York, 10002	11a粤 1p英	魏永達		信義弟兄會華語福音堂	749 59th St., Brooklyn, 11220	11a粵國		718-439-087
拿撒勒人羔羊教會福恩堂	61-63 Rivington St., New York, 10002	11a國英			布碌崙磐石豐收教會	46-09 8th Ave., Brooklyn, 11220	4p國		845-202-502
賴神浸信教會	5 Elizabeth St., New York, 10013	9:45a英 11:30a粵	李汝恆		布碌崙第二播道會	5201 8th Ave., Brooklyn, 11220	2:30p國粵	皇甫耘農	718-436-071
中華海外宣道會	154 Hester St., New York, 10013	8:15a國 10a粵、英 11:30p國粵 1:30英			中華海外宣道會傾恩堂	6501 Bay Pkwy, Level C, Brooklyn, 11204	3:30p粵	孔慶昌	917-310-335
中華第一浸信會	21 Pell St., New York, 10013	1p粤英	關執事		京士基督教會	7524 14th Ave., Brooklyn, 11228	2:30p粵英	劉家明	718-496-421
紐約華人浸信會	84 Walker St., New York, 10013	10a英 11:30a粵	黃麗芬	212-431-0377	布碌崙宣道會	1413 Avenue T, Brooklyn, 11229	1:15p英 3p粵、國	梁展南	718-646-191
華僑基督教會	90 Lafayette St., New York 10013	10:30a國粵	袁毅之		布碌崙基督教會	1413 Avenue T, Brooklyn, 11229	9:30a國	黃克文	732-890-747
路德會靈光堂	195 Worth St., New York, 10013	10:30a英 12:30p粵	朱亮華	212-962-1482	布碌崙華人基督教會	2287 E. 15th St., Brooklyn, 11229	9:30a國粵 11:30a英	左永昌	718-934-234
中宣會明恩堂	2 W. 64th St., New York, 10023	4:30p英	曾頤斌	212-382-0180	應許華人浸信會	842 41st St., Brooklyn, 11232	11a國	黄 福	718-833-511
紐約華人教會	6 W. 96th St., New York, 10025	12p國英	林美雲	212-864-4250	耶穌基督恩召會	673 45th St., Brooklyn, 11220	2p國[日] 12p國[一]	黄 健	646-384-477
紐約中國基督徒團契	91 Claremont Ave., New York, 10027	4p國	孫家驥	718-210-6381	史德頓島恩光基督教會	991 Woodrow Rd., Staten Island, 10312	9:30a英粤 11a國		
曼哈頓福音教會	91 Claremont Ave., 3/F, New York, 10027	1:30p國	司徒虹	845-608-0746	史德頓島華人基督教會	159 Schmidts Ln., Staten Island, 10314	9a粵 10:15a英 11:30a國		
	紐約市・皇后區	Queens					l, Westchester, Upstate N		
潮泰人長老會	31-30 33rd St., Astoria, 11106	1:30p潮泰	陳受惠	718-728-6568	威郡華人教會	18 Farragut Ave., Hasting-on-Hudson, 10706	10:30a國英		914-478-4407
信心聖經教會	133-25 37th Ave. Flushing, 11354	9:30a,11a,6:30p,8p國 11a粵、英 2p國溫福[一]11[			紐約磐石華人宣道會	31 Main St., Tappan, 10983			
信心聖經神學院	154-02 41st Ave., Flushing, 11354	9:30a英 11:15a國			中宣會長恩堂	2 Stoner Ave., Great Neck, 11021	9:30a英 11a國		516-342-3083
紐約在基督裡聚會	134-28 Northern Blvd., Flushing, 11354	3:30p國	曾裕榮		一旦百支心主 長島基督徒證主教會	1845 Northern Blvd., Manhasset, 11030	10a國英粵		516-742-1752
錫安基督教會	143-11 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	8a國 10a英 11:30a國台			長島新城教會	90 Plandome Rd., Manhasset, 11030			516-487-1063
法拉盛基督閩恩教會	143-11 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	10:45a國[二]			· 大岛利	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	10:30a音夹 11:30a國		
八福教會	1G 144-10 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	10a		917-765-6833		1400 Jericho Tpke., New Hyde Park, 11040	11:30a與 12p國粵		718-961-9355
活水得勝教會	33-01 Union St., Flushing, 11354	8:30a國 10:30a國、英	何治平		ロハハナハがロボエバロ	2801 Hillside Ave., New Hyde Park, 11040			
紐約藝人福音團契	35-26 Union St., Flushing, 11354	6p國			日祝日足がバカエ	411 Bayview Ave., Cedarhurst, 11516			
基督愛之家教會	, ,,	0p國 2:30p國	子小連		長島懷恩教會	245 Steward Ave., Garden City, 11530	10:30a國		
	58-01 136th St., Flushing, 11355		40万彗	718-902-9288	美國福音信義會迦南教會	140 E. Broadway, Roslyn, 11576	12:15p台國、英		516-233-5273
更新生命教會	45-57 149th St., Flushing, 11355	11a國英 0- 11-國	胡王急	718-358-1580		377 Deer Park Rd., Dix Hills, 11746	9:45a國粵 11:45a英		
紐約生命河靈糧堂	144-80 Barclay Ave., Flushing, 11355	9a, 11a國	林郁華	718-888-7220	施福基督教會	18 Moriches Rd., Lake Grove, 11755	11a國粵英 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —		631-615-1470
VII-6-1-5-1-7-A	143-20 45th Ave., Flushing, 11355	11a英 8p國	n- + -		長島真光教會	100 Periwinkle Rd., Levittown, 11756	11:45a國粵英	孫雅章	718-864-7706
法拉盛信望愛神召會	156-15 Sanford Ave., Flushing, 11355	9:30a國			長島華人以琳浸信會	335 Oxhead Rd., Stony Brook, 11790	1:30p國粵	林國新	303-990-1766
中宣會播恩堂	43-72 Bowne St., Flushing, 11355	8:45a,10:30a,7:30p國粵 12:30p英			長島基督福音教會	86-98 Pembrook Rd., Stony Brook, 11790	1:30p國粵		631-632-6564
中華歸主紐約教會	142-21/23 Franklin Ave., Flushing, 11355	9:30a國粵 11:30a英	康錫慶	718-358-9725	長島豐盛生命教會	7-19 E. Marie St., Hicksville, 11801	10a國粵 10a英	侯漢雲	516-938-1245
神的教會	143-20 Franklin Ave., Flushing, 11355	11a國粵	劉路加	718-886-5336	紐約首府華人基督教會	901 Madison Ave., Albany, 12208	9:30a國 11:15a英	夏明亮	518-437-0163
法拉盛華人聯合衛理公會	137-81 Northern Blvd, Flushing, 11354	10a國粵	- 楊東龍	718-321-0797	赫德遜華語基督教會	306 All Angels Hill, Wappingers Falls, 12590	10:45a國英粵	吳文秋	845-298-9345
/41位置半八棚口间柱五百	220-20 94th Dr., Queens Village, 11428	10a國	1勿不能	718-321-0797	羅城華人基督教會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	9:30a英 11:15a國粵	韓澤民	585-872-6708
法拉盛華人浸信會	154-29 65th Ave., Flushing, 11367	10a國粵 11:45a英	一許德信	718-961-2568	羅城華人勝利浸信會	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14620	9:45a英 11a國	馮偉	585-305-7768
/4/12 位 一	42-33 Main St., 2/FL., Flushing, 11355	1:15p粵	計版店	/10-901-2300		新澤西州 New	Jersey		
豐收華夏教會紐約分會	42-35 Main St., 2/FL., Flushing, 11355	5p國	張伯笠	347-955-6688	新澤西主恩堂	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	9:45a,5p國 11:30a英 2p台	黄錦祥	973-335-0183
紐約大安基督長老教會	137-44 Northern Blvd., Flushing, 11355	10:30a台國	陳明德	718-886-8403	新澤西州宣恩堂	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	10a粤英	蘇成建	973-887-2970
愛鄰基督教會	132-36 Pople Ave., Flushing, 11355	10a國	吳春媛	917-403-5675	新澤西華人聯合衛理公會	1171 Terrill Rd., Scotch Plains, 07076	10:30a國英	張曉穗	917-836-5272
法拉盛第一浸信會	142-10 Sanford Ave., Flushing, 11355	9:30a,11a國粵英	關榮根	718-539-6822	澤西豐收靈糧堂	39 Erie St., Jersey City, 07302	3p國英[六]	蕭慕道	201-386-8077
新生命華人宣道會	149-49 Sanford Ave., Flushing, 11355	11a國[六] 1p國[二]	孫家驥	718-210-6381	澤曦教會	540 Washington Blvd., Jersey City, 07310	11:15a國	馬煒傑	201-604-3350
大學點信心聖經教會	127-17 20th Ave., College Point, 11356	3p國	楊恩光	917-450-8891	貝郡基督徒証主教會	560 Russel Ave., Wyckoff, 07481	10a台國 11:30a英	李大飛	201-891-6633
長老會聖約堂	23-17 Francis Lewis Blvd., Whitestone, 11357	11a粤英	黃賜榮	718-352-8646	紐澤西第一長老教會	50 W. Palisades Blvd., Palisades Park, 07650	10a台國 11:30a英		
基督教紐約聖教會	40-31 165th St., Flushing, 11358	9:30a國 11a台 12p英	尤陽生	718-460-6326	長老會三一堂	650 Pascack Rd., Paramus, 07652	10:30a英 12p國		
傳揚基督教會	42-14 162 St. 2/F, Flushing, 11358	10:30國	張景原		中華海外宣道會新恩堂	P90 Mt. Vernon St., Ridgefield Park, 07660	9:45a英 11:30a國粵	-1 -1	
貝賽社區聖經教會	26-18 210th St., Bayside, 11360	9:30a國 11:30a粵	廖瑞虎		天城基督教會	320 Beverly Rd., Treaneck, 07666	10:30a國		
華人福音會皇后區堂	203-10 Rocky Hill Rd., Bayside, 11361		orge Ibach			65 Gibson Pl., Freehold, 07728	9:30a粵 11a英	1-1-11	
紐約豐收靈糧堂	220-33 Northern Blvd., Bayside, 11361	9a國 10:30a國、英	蕭慕道	718-352-3570		55 Vanderburg Rd., Marlboro, 07746	9:30a等 11a 9:30a英 11a國粵		
法拉盛恩光基督教會	39-50 Douglaston Pkwy., Douglaston, 11363	5:30p國、英			中華海外旦坦曾 <i>達</i> 思至 美門華人基督教會	189 Holland Rd., Middletown, 07748	9:30a央 11a國粤 9:15a國 11a粵英		
路得會以馬內利堂 路得會以馬內利堂	210-10 Horace Harding Expwy., Bayside, 11364		林輝隆		大门華人基督教曾 北澤西華人基督教會		9:15a國 11a粤央 10a國英		973-377-8211
台美歸正教會	213-08 48th Ave., Bayside Hill, 11364	10.134國号 10.4日國		516-233-5273		272 Green Village Rd., Green Village, 07935			
以便以謝基督教會	220-16 Union Tpke., Oakland Garden, 11364		張慶江		12.0 13.0213 = 2 3.4	3575 Valley Road, Liberty Corner, 07938			862-207-1705
以使以謝奉管教管 宣道會基導堂		9:45a國 11:30a粵 9:45a英	板废江 胡伯緯		N/A-/Y-LIXI	299 Browning Ln., Cherry Hill, 08003	10a國、英		856-428-1398
	65-15 164th St., Fresh Meadows, 11365			718-463-8462	南澤西中華基督教會	550 Union Mill Rd., Mount Laurel, 08054	1:30p國	更	609-871-6558
甘霖基督教會	156-03 Horace Harding Expwy., Flushing, 11367			718-461-6217	大西洋華人宣道會	300 N. Dudley Ave., Ventnor City, 08406	9a國英	CT. 1 4 L.CZ	609-652-0260
可樂娜信心聖經教會	99-14 43rd Ave., Corona, 11368	10:30a國溫 4- 差	楊恩光		普林斯頓華人基督教會	471 Cherry Valley Rd., Princeton, 08540	10a國英		
泰華宏恩宣道會	71-17 Roosevelt Ave., Jackson Height, 11372		黄艷麗		中華海外宣道會迦恩堂	826 Village Rd. W., Princeton Junction, 08550			609-799-4455
信義會主恩堂	43-33 91st Pl., Elmhurst, 11373	10a國	盧建信		新澤西華人福音會	11 Lexington Ave., East Brunswick, 08816	10a國英		
新城歸正教會	85-15 Broadway, Elmhurst, 11373	9a國 10:30a台 12p英			新澤西華人浸信教會	568 Ryders Ln., East Brunswick, 08816	11:30a粤、英		
愛誠福音教會	90-41 Corona Ave., Elmhurst, 11373	11a國粵英	吳光謀		新州愛城第一華人浸信會	592 Old Post Rd., Edison, 08817	1p英 2p國粵	劉德安	732-287-6777
紐約基督徒會堂	41-21 Elbertson St., Elmhurst, 11373	10a國、英國[第三個主日]			美德中華基督教會	758 Hamilton St., Somerset, 08873	9:30a粵 11:15a國 11a英	伍國石	732-249-4226
長老會恩約堂	50-40 Jacobus St., Elmhurst, 11373	11:15a粵英		718-864-6394	若歌教會	71 Cedar Grove Ln., Somerset, 08873	9:15a英、國 11a國英	黄小石	732-868-6700
紐約基督徒證主教會	87-11 Whitney Ave., Elmhurst, 11373	10:30a國英	梅弟兄	718-507-8900		康乃狄克州 Con	necticut		
路得會救主堂	92-14 63rd Dr., Rego Park, 11374	2p粵		718-830-9275	康州哈城華人浸信會	160 Wintonbury Ave., Bloomfield, 06002	1:30p國、粵、英	馮嘉樂	860-521-4763
MW1#####0566#4	98-54 Horace Harding Expwy., Rego Park, 11374	11a粵國		718-271-8505	諾城華人基督教會	35 Wawecus Hill Rd., Norwich, 06360	4p國		860-887-5678
紐約甲華基督教呈后區長老曹	63-16 39th Ave., Woodside, 11377	11a國英	江世偉	718-565-8555	康州新港加略山浸信會	100 Dwight St., New Haven, 06511	9:45a國粵 11:30a英	陳玉嬋	203-787-1805
	72 01 42 nd A	10:45a國福			新港華人宣道會	205 Edwards St., New Haven, 06511	1:30p國		408-797-6615
皇后區華人基督教會	72-01 43rd Ave., Woodside, 11377				丹城華人宣道會	160 Whisconier Rd., Brookfield Center, 06804			203-775-0110
皇后區華人基督教會 皇后區基督閩恩教會	42-12 67th St., Woodside, 11377	10:30a台國英			· <del>-</del> -		Island		
皇后區華人基督教會 皇后區基督閩恩教會 紐約恩惠歸正教會	42-12 67th St., Woodside, 11377	9:30a英 10:45a國粵	林 軍	718-628-0868					
皇后區華人基督教會 皇后區基督聞恩教會 紐約恩惠歸正教會 信道會皇后區迦南堂		9:30a英 10:45a國粵			羅德島州華人基督教會	333 Roosevelt Ave., Pawtucket, 02560	10a英 11:15a國粵		401-722-8877
紐約中華基督教皇后區長老會皇后區華人基督教會皇后區基督聞恩教會 銀所恩惠歸正教會 信道會皇后區迦南堂 新生衛理公會 大使命聖經教會	42-12 67th St., Woodside, 11377 59-47 Gates Ave., Ridgewood, 11385 88-40 80th St., Woodhaven, 11421	9:30a英 10:45a國粵 10a,11a國粵英	袁務成	718-296-8572	羅德島州華人基督教會	333 Roosevelt Ave., Pawtucket, 02560	10a英 11:15a國粵 <b>achusetts</b>	黄天祐	401-722-8877
皇后區華人基督教會 皇后區基督聞恩教會 紐約恩惠歸正教會 信道會皇后區迦南堂 新生衛理公會 大使命聖經教會	42-12 67th St., Woodside, 11377 59-47 Gates Ave., Ridgewood, 11385 88-40 80th St., Woodhaven, 11421 80-22 164th St., Jamaica, 11432	9:30a英 10:45a國粵 10a,11a國粵英 10:30a國英	袁務成			333 Roosevelt Ave., Pawtucket, 02560 麻薩諸塞州 Mass	achusetts		
皇后區華人基督教會 皇后區基督閩恩教會 紐約恩惠歸正教會 信道會皇后區迦南堂 新生衛理公會 大使命聖經教會	42-12 67th St., Woodside, 11377 59-47 Gates Ave., Ridgewood, 11385 88-40 80th St., Woodhaven, 11421 80-22 164th St., Jamaica, 11432 紐約市•布碌崙/史丹頓島	9:30a英 10:45a國粵 10a,11a國粵英 10:30a國英 <b>rooklyn / Staten Island</b>	袁務成 許仁國	718-296-8572 718-380-0110	安城華人基督教會	333 Roosevelt Ave., Pawtucket, 02560 麻薩諸塞州 Mass 611 Belchertown Rd., Amherst, 01002	achusetts 9:45a國 11:15a英	王玉慶	413-259-1500
皇后區華人基督教會 皇后區基督閩恩教會 紐約恩惠歸正教會 信道會皇后區迦南堂 新生衛理公會 大使命聖經教會	42-12 67th St., Woodside, 11377 59-47 Gates Ave., Ridgewood, 11385 88-40 80th St., Woodhaven, 11421 80-22 164th St., Jamaica, 11432 紐約市•布碌崙/史丹頓島 7307 18th Ave., Brooklyn, 11204	9:30a英 10:45a國粵 10a,11a國粵英 10:30a國英	袁務成 許仁國 祁潤光	718-296-8572 718-380-0110 718-975-4653	安城華人基督教會	333 Roosevelt Ave., Pawtucket, 02560 麻薩諸塞州 Mass	achusetts	王玉慶 王美霖	

麻省華人福音堂	60 Turnpike Rd., Southborough, 01772	9:45a國、英 11:15a粵	何若珍	508-229-2299
波士頓真理堂	71 Center St., Burlington, 01803	9a國	莊祖鯤	781-272-8792
羅威爾華人聖經教會	197 Littleton Rd., Chelmsford, 01824	10a國粵英	吳榮滁	978-256-3889
波士頓華人佈道會	249 Harrison Ave., Boston, 02111	9:15a國、英 11a,11:15a粵	陳德修	617-426-5711
聖公會波士頓華人教會	138 Tremont St., Boston, 02111	12:30p國粵	伍妙嫦	617-338-2546
波士頓基督教救恩堂	115 Broadway, Boston, 02116	11a國粵		617-451-1981
波士頓西區宣道會	239 N. Beacon St., Brighton, 02135	11:15a國、粵、英	陳天佑	781-267-4279
摩頓華人基督教會主恩堂	50 Eastern Ave., Malden, 02148	10:30a國粵	何榮耀	413-210-7243
大波士頓台灣基督長老教會	14 Collins Rd., Waban, 02168	1p國台	林國泰	781-806-5678
昆士華人宣聖會	37 E. Elm Ave., Quincy, 02170	9:30a 國粵		617-471-5899
昆士市路德會華樂堂	550 Hancock St., Quincy, 02170	11a國粵	羅文燦	617-773-5482
波士頓華人浸信會	38 Weston Ave., Quincy, 02170	9:15a國 10:30a粵英	鄧向東	617-479-3531
大波士頓國語基督教會	65 Newbury Ave., Quincy, 02171	10:30a國	林志隆	720-840-0138
波士頓信義會愛鄰堂	308 W. Squantum St., North Quincy, 02171	9a粤	倫永成	617-653-3693
波士頓郊區華人聖經教會	149 Old Spring St., Lexington, 02421	9:30a國 11:15a英	張子義	781-863-1755
紐英倫中華基督教會	1835 Beacon St., Brookline, 02446	10a國英	李大飛	617-232-8652
波士頓華人佈道會牛頓堂	218 Walnut St., Newton, 02460	9:15a粵 11:15a國英	林仲民	617-243-0100
波城華人浸信會	74 Pleasant St., Arlington, 02476	2p粤英	何國光	781-646-4071
	賓夕凡尼亞州 Pen	nsylvania		
基督先鋒亞倫城教會	1151 S. Cedar Crest Blvd., Allentown, 18103	11:40a國	楊永慶	610-398-3792
德拉瓦谷華人基督教會	411 Susquehanna Rd., Ambler, 19002	10:30a國英	劉寶全	215-855-5020
費城臺灣感恩基督教會	137 N. Easton Rd., Glenside, 19038	1:30p台	謝太平	215-657-1477
費城三一華人基督教會	560 Mill Rd., Havertown, 19073	9:30a國 11:15a英	區俊生	610-853-8320
信望愛華人教會	5 N. Concord Ave., Havertown, 19083	2p國	吳瓊彪	650-539-4355
基督先鋒費城教會	3637 Chestnut St., Philadelphia, 19104	3:15p國	楊永慶	610-398-3792
費城中華基督教會大學城分堂	4501 Chestnut St., Philadelphia, 19104	4p國	梁中杰	215-779-8396
費城中華基督教會暨服務中心	225 N. 10th St., Philadelphia, 19107	9:30a國、英 11:30a粵	劉承宗	215-627-2360
中華福音堂	222 N. 12th St., Philadelphia, 19107	10a國 11:30a英	高振元	215-564-5136
費城華人門諾會愛理堂	600 W. Chew Ave., Philadelphia, 19120	9:30a粵 11:30a英	蘇成基	215-924-2248
南費城華人基督教會	1731 S. Broad St., Philadelphia, 19148	9:30a國粵 11a英 4p印尼	陳福財	215-463-0909
費城基督閩恩教會	3301 Wellington St., Philadelphia, 19149	10a國	黃曉明	215-745-4343
聯合衛理公會好牧人堂	10901 Calera Rd., Philadelphia, 19154	10a國	彭召登	215-632-3059
威徹斯特主恩堂	1601 Green Ln., West Chester, 19328	4:15p國	陳欽文	610-745-7991

費城台福基督教會 585 General Steuben Rd., King of Prussia, 19406 10:30a國英 徐 平 610-757-7717 神州基督教會 Penllyn Pike & Trewellyn Ave., Blue Bell, 19422 9:30a國 11:15a英 徐清輝 215-646-0492 特拉華州 Delaware 2744 Red Lion Rd., Bear, 19701 新城主恩堂 2:30p國 4:15p英 胡明智 302-345-2119 9:30a英 11a國 威明頓主恩堂 1512 Brackenville Rd., Hockessin, 19707 呂允智 302-239-4990 華盛頓首府 Washington DC 美京中華基督教會 9:30a粤 10:45a國 11a英 辜漢然 202-637-9852 500 I St. NW, 20001 馬利蘭州 Maryland 中華聖經教會樂道堂 9:30a國粵 11:15a英 9618 Autoville Dr., College Park, 20740 240-474-5580 中美聯合衛理公會 7703 MacArthur Blvd., Cabin John, 20818 10a英 11:15a國 許韋進 301-229-8233 馬利蘭華人浸信會 5100 Randolph Rd., Rockville, 20852 11a國 陳 翔 301-424-7994 4414 Muncaster Mill Rd., Rockville, 20853 馬利蘭中華聖經教會 10a國、粵 11:30a英 劉傳章 301-924-4855 蒙福基督教會 15201 McKnew Rd., Burtonsville, 20866 10:30a國 **黃**仰恩 301-549-1337 基督教華府中國教會科堡分堂 12030 Chestnut Glen Rd., Clarksburg, 20871 10:30a國 趙 宇 301-515-6728 900 Wind River Ln., Suite 103-105, Gaithersburg, 20878 11a台國英 華府台福基督教會 陳漢章 240-720-6572 蓋城華人官道會 13101 Damestown Rd., Gaithersburg, 20878 9:30a英 11a國 陳國添 301-869-8343 馬利蘭中華聖經教會蓋城堂 18757 Frederick Ave., Gaithersburg, 20879 11:30a國、英 劉傳章 301-924-4855 12221 Veirs Mill Rd., Wheaton, 20906 劉健全 301-942-0491 蒙郡華人浸信會 10a國粵 7716 Piney Branch Rd., Silver Spring, 20910 基督教華府中國教會 10a英 11:30a國粵 沈友謹、趙宇 301-587-0033 巴城華人浸信會 1804 Ridge Rd., Reisterston, 21136 11a國粵英 商中岳 410-252-4544 海華郡中華聖經教會 10817 Davis Ave., Woodstock, 21163 9:30a英 11a國粵 歐少強 410-505-4910 巴城中華基督教會 1800 Cromwell Bridge Rd., Baltimore, 21234 9:45a英 11:15a國粵 沈德來 410-823-8258 維珍尼亞州 Virginia 豐收華夏基督教會 4433 Brookfield Corporate Dr., Unit H/I, Chantilly, 20151 10:45a國英 張伯笠 703-955-7788 維吉尼亞華人聖經教會 21393 Potomac View Rd., Sterling, 20164 10:30a國 黄 供 703-205-9689 謝瑞宏 703-560-7868 北維州中華基督教會 2810 Old Lee Hwy., #110, Fairfax, 22031 10a國、英 北維州華人基督教會 9a粵 10a國、英 6071 Leesburg Pike, Falls Church, 22041 蔡明恩 703-820-1010 12113 Vale Rd., Oakton, 22124 北維州華人宣道會 10a國粵英 鄭治堅 703-264-1275 北維州華人基督教會春田市分會 7800 Rolling Rd., Springfield, 22153 蔡明恩 703-820-1010 11a國 10a國粵英[第三個主日]10a粵英 11:30a國 中華聖經教會欣道堂 8100 Wolftrap Rd., Vienna, 22182 羅達民 240-387-7088 2505 Jefferson Pk. Ave., Charlottesville, 22903 9:30a英 11a國 夏市中華基督教會 曾倍恩 434-882-0027 列治文華人浸信會 1800 Pkwy. Ln., North Chesterfield, 23225 10:30a國、英, 10:30a國英[第一個主日] 楊 銓 804-476-8778 半島華人浸信會 3800 G.W. Memorial Hwy., Grafton, 23692 9:45a國 11:30a英 趙德光 757-877-9787

歡迎廣大讀者們瀏覽我們的主頁 www.nystm.org及www.facebook.com/nystm

隨時上網閱讀真理報文章: www.globaltm.org





多謝各位讀者一直以來閱讀真理報,為使真理報 做得更好, 我們希望聽到您對本報的評價和建議。

手機掃描 

1) 您的年齡是:

□18歲以下 □19~30歲 □31~45歲 □46~60歲 □61歲以上

2) 您是怎麼取得本報:

□教會領取 □個人/親友訂閱 □街頭派發 □互聯網 □其他

- 3) 您最喜歡的專欄是:
- □ 向陽心聲—主題文章
- □ EQ在線
- □ 君言才思
- □ 天地人生線 □ 婚姻家庭
- □ 童真日記
- □ 漫談人生
- □ 短宣月訊 □ 全部都喜歡
- □ 其他

5) 您最希望在真理報看到哪些内容? (版位有限有需請自行加紙):

4) 請提出您對本報的意見 (版位有限有需請自行加紙):

填寫后請寄回短宣中心: 140-44 34th Ave., Unit CA Flushing, NY 11354 多謝回應

#### 真理報廣告價目表

單位/	尺寸/		教會月價							
Page	Size	基本月價	三個月價	六個月價	十二個月價	Church				
黑白 / Black and White										
1	2"x4"	\$50.00	\$50x3=\$150	\$50x6=\$300	\$50x12=\$600	\$40.00				
1.2	2"x6"	\$70.00	\$70x3=\$210	\$70x6=\$420	\$70x12=\$840	\$60.00				
2	4"x4"/2"x8"	\$90.00	\$86x3=\$258	\$81x6=\$486	\$77x12=\$924	\$75.00				
3	4"x6"	\$120.00	\$115x3=\$345	\$108x6=\$648	102x12=\$1224	\$105.00				
4.5	6"x6"	\$170.00	\$162x3=\$486	\$152x6=\$912	145x12=\$1740	\$136.00				
6	6"x8"	\$260.00	\$247x3=\$741	\$234x6=\$1404	\$220x12=2640	\$208.00				
10(1/2P)	10. 25"x8"	\$350.00	\$332x3=\$996	\$315x6=\$1890	\$300x12=\$3600	\$280.00				
1 Page	10. 25"x14. 5"	\$500.00	\$475x3=\$1425	\$450x6=2700	\$425x12=\$5100	\$400.00				
彩色頭版 ( Color in front page)										
4.5	6"x6"	\$460.00	\$438x3=1314	\$414x6=\$2484	\$390x12=\$4680	\$368.00				
彩色底版 ( Color in back page)										
4.5	6"x6"	\$350.00	\$332x3=\$996	\$315x6=\$1890	\$300x12=\$3600	\$280.00				
10 (1/2p)	10. 25"x8"	\$600.00	\$570x3=\$1710	\$540x6=\$3240	\$510x12=\$6120	\$480.00				
1 Page	10. 25"x14. 5"	\$800.00	\$760x3=\$2280	\$720x6=\$4320	\$680x12=\$8160	\$640.00				

#### 決志信耶穌的禱告

#### 你若願意信耶穌與上帝和好, 你可以誠心向上帝禱告說:

慈愛的上帝, 創造宇宙萬物的真神, 你為要 拯救世人,親自降世為人、就是主耶穌基 督, 為世人的罪釘死在十字架上, 第三天從 死裡復活, 勝過罪惡與死亡。現在我誠心認 罪悔改,認耶穌基督為救主,求主耶穌赦免 我一切的罪過, 賜我永生成為上帝的兒女。 求主耶穌進入我心中,帶領我的一生,并賜 福給我和我一家。

奉主耶穌基督的名求,阿門。

	噟	表
_	1102	7

- □ 我已跟著上述禱告接受耶 穌基督為我的救主, 請與 我聯絡聯繫
- □我想更多了解主耶穌基 督、請給我提供有關資料
- □ 我想參加教會聚會,請給 我提供教會地址

姓名:	
聯繫電話:_	

電郵: 地址:

填寫完後請寄140-44 34th Ave, Unit CA Flushing,NY11354或電郵至info@nystm.org

《真理報》是為著讓人認識神而預備的,也是個人佈道的好幫 手!假如您打算訂閱、續訂、將《真理報》介紹給你關心的親 友,或停止訂閱,煩請將以下表格填妥寄回本中心,我們會按您 的需要寄出。因著近日郵費及印刷成本的增加,我們需要您在經 費上繼續支持:訂閱《真理報》每份每年奉獻(寄往美國地區為 US\$40;寄往美國以外地區為US\$75)。訂閱的費用,均用作支持《 真理報》的印刷及發行。

\*上網奉獻請瀏覽www.nystm.org,支持paypal\*

請填妥卜列表格,連同支票或Money Order(抬頭請寫 NYSIM)寄回 NYSTM, 140-44 34th Ave., Unit CA & CB, Flushing, NY 11354, USA \*請以正楷書寫以下各項,以方便我們郵寄每月的報紙及收據給您。

訂戶名字Subscriber's name: 姓(Last Name) 名(First Name)							
地址 Address:(請以正楷英文填寫)							
電話 Phone:		電郵地址 Email					
口新訂閱 New Subscriber	口續訂 Renewal	訂予親友: 口新訂閱 口續訂    口停止訂閱 Subscription to Another Person   Unsubscrit					
我想訂閱	我想訂閱 份真理報(若有特別需要請聯繫我們)						
本人奉獻美金\$,為期由 月 年 至 月 年(共12期) 請按期寄《真理報美東版》至:							
收件人 Recipient: (中) (Eng)							
收件地址 Address:	(中國地區可用	國家 Country:					
* 如有需要,請自行影印此表格							



#### 「光照在黑暗中,黑暗不能勝過光。」約翰福音1:5新譯本

**上**近趁著腿傷靜養的期 **取**間,閱讀了擱置在書 架多時的一部小說,名叫"小 屋"(The Shack)。這本小說 之所以擱置多時,實在是我害 怕閱讀一個內容巨大傷痛的故 事,及從而帶出的混亂與憤恨 的情緒。當我讀到第四章「巨 慟」時,我又停了下來,那種 面對傷痛時會產生的驚慌,恐 懼,害怕,無助,心碎......等等

#### QQ 恩典華人室道會

Grace Chinese Alliance Church of C&MA

5623 7th Ave. Brooklyn, NY 11220

#### 歡迎參加主日崇拜:

上午十時半

※ 粵/國午堂:上午十一時

#### 楊陳少梅 傳道

五十五分

另有中英各級團契 請電話咨詢(718)439-1318 的情緒,似乎正在等待著我, 我想逃避,不想面對。當我再 度翻開那「巨慟」的一章,勇 敢地看完後,接下來的故事卻 極度地引人入勝,峰迴路轉。 因為大約有三分之二的篇章都 在敘述著關於碰觸上帝之愛與 撫慰心靈的療愈。

作者透過這本小說告訴 我們,大多數的人都有自己的 悲痛,破碎的夢想以及受傷的 心。我們每個人的生命裡都有 著某些與眾不同的失落,有著 我們自己的「小屋」。而我們 大多數的人不只有「小屋」, 而且非常恐懼回到「小屋」, 因為「小屋」裡深藏著黑暗的 過往,或曾有無法言喻的極大 苦楚在裡面,我們不想再揭開 那傷口然而,若走回我們的小 屋,打開心門,讓光照進原本 黑暗的小屋中,就在那裡,我 們也將會遇見言語不能形容的 至深之愛一上帝的愛。這愛的 懷抱充滿了慈悲,撫慰,醫 治,饒恕與犧牲!

有一位非常敬虔的姐妹分 享了神讓他們夫妻在一個週末 學習了一個很大的功課。尤其 是她,在神的光照下終於明白 了神的心意。多少年來,她心 裡有很多來自另一半的傷害, 埋得很深,她自己都以為已經

過去了。其實這些傷害一直在 她心裡刺痛著她,只是自己卻 不查覺,她把一切他和她想法 不一致的做法,都歸結於

「他不在乎我,他不愛 我」,他把錢財,物件,他的 朋友都看得比老婆還重要,因 此她對很多事就過度反應。週 五晚上就因丈夫提了一個財務 新規劃,建議把家裡的錢全部 放在他那裡,他負責買菜做 飯,方便計劃運用。她一聽這 話就受不了了,於是把手裡的 錢都塞給了他,和他大吵了一 架。她想起了過去的許多事, 情緒低到了極點。

那週牧師講道的主題正 是在教會裡或家裡有人傷害了 你,你如何學會饒恕並給他們 祝福。她努力地把這些話放進 心裡,告訴自己不要去想過去 那些不愉快的事了,但那些事 卻愈來愈強烈,一直刺激她。 結果回家後又和丈夫吵了起 來,彼此都感到很絕望。在絕 望中她跑出家門,不知不覺中 又走回了教會,她來到神面前 流淚禱告,呼求神的憐憫,神 就把她帶回到了她那一直隱藏 在心底深處,不見天日的「小 屋」。奇妙的事發生了!當光 照在黑暗中,她就看清了很多 事的不同角度,包括那三十年 前發生的傷痛源頭 - 「為病重 的爸爸買藥」或許......不能完

全怪老公,或許自己當時直接 表達了需求,他也會出錢給爸 買藥,爸爸就可以多活一段時 間了。就為了這個心結,老跟 他吵,以前她都不知道很多事 都與這傷痛源頭有關,甚至跟 本不知道問題出在哪兒,要碰 到錢的事就認定他捨不得為她 花錢。直等到這次上帝陪同她 來到那黑暗的小屋,上帝的光 就驅走了黑暗,上帝的醫治與 愛就臨到了她。正如(約翰福 音12時46分)耶穌說:「我是 光,我到世上來,叫所有信我 的不住在黑暗裡。」

第二天上午,這位姐妹 終於能把藏在內心三十年來所 有的傷害在沒有控訴的情況下 娓娓道來。這是因為上帝的愛 撫慰,醫治了她,她才能如此 平和地陳述過往。這樣真實坦 誠,充滿自省且動人地娓娓道 來,想想看:她丈夫的反應會 是如何他說很多事情他真不記 得了,而有些事情呢,他根本 不知道他傷害了她。雖然他沒 說對不起,但是他為過去的 切感到難過,並且說他真的很 愛她。她說她終於原諒了過去 他對她所有的傷害,他們和好 了。哈利路亞,讚美神!事後 回想整個經歷, 真是神的恩 典。神把在她心裡這處多年來 光照不到的地方打開,溫暖 她,醫治她,讓她有機會,有 力量和丈夫好好溝通,把扎在 心裡多少年的刺都拔了出來, 學會饒恕,認罪,悔罪,真正 的得到了釋放。

主耶穌向世人宣告祂是誰 時,用了這六個字「我是世界 的光」接著說:「跟從我的, 就不在黑暗裡走, 必要得著生 命的光。」(約翰福音8:12) 主耶穌給信徒的一個偉大應 許:。凡是忠心跟從耶穌的, 一定能得到這生命的光,這光 是照亮內心黑暗的光源這光能 使我們完全認識神, 認識祂的 慈愛與恩典,認識祂的公義與 信實,認識祂的智慧與全能 規劃.....等等;不像那些不信的 人,只能「在黑暗裡走」親愛 的朋友們,你看見了那真光 了嗎?

#### 親愛的主耶穌:

祢是宇宙的主宰,祢這來 自天上的光,在人類歷史的地 平線上出現,要照耀黑暗掌權 的世間一切受造物。祢像晨曦 驅散了黎明前的黑暗,萬丈金 光照亮整個世界,也照亮一切 生在世上的人。我們感謝讚美 祢, 祢是那真光, 在祢裡面毫 無黑暗!求主賜下恩典與力量 使我們能勇敢面對自己的心靈 小屋,得蒙主的光照,醫治, 啟示和真理。奉主耶穌基督的 聖名禱告祈求,阿們!

### QQ 恩典華人室道會

Grace Chinese Alliance Church of C&MA

5623 7th Ave. Brooklyn, NY 11220

www.gcacnyc.org

#### 誠聘主任牧師

- ◆ 擁有神學院碩士學位
- ◆ 有二年以上北美牧會 經驗
- ◆ 能夠用粵語講道,英 文溝通

有意者請電郵至 GCAC.PST@GMAIL.COM

ELMHURST CHRISTIAN GOSPEL CHURCH

90-41 Corona Ave, Elmhurst, NY 11373 Tel/Fax: (718)709-8112 / Website: www.ecgc.org Email: pastorwillykng@gmail.com

堂主任:吳光謀牧師 Founder: The Rev. Dr. Willy K. Ng 半職同工:練秀芳姊妹 外展同工:周麗君姊妹

主日崇拜:主日上午十一時(國粵語)

主日學:主日上午九時四十五分

合一團契: 调五晚上七時 迦勒團契: 週五晚上七時

青年團契:週三下午五時正 夫婦團契:逢第四個主日下午六時半

會 祈禱會:逢週一到週五上午十時到十一点半, 主日在下午二点,週六則在家中舉行

社區佈道:逢第二個主日下午二時

2018年冬季課後補習班, 兒童才藝班 現開始招收2018冬季課後補習班(幼兒級至六年級學

生),設有安排接送服務;冬季才藝班包括中文班, 美術繪畫班 · (逢星期六上課) 歡迎來電咨詢





251	
安慰劑 <sup>與影</sup> PLACEBO <sup>與著</sup>	

#### "安慰劑Placebo" (福音書籍) 免費索閱單(印刷費自由奉獻) 姓名/甲\_

地址\_ 聯絡電話 索取數量\_ \_本

> 請寄回: 愛誠福音教會 90-41 CORONA AVENUE, ELMHURST, NY 11373

雷郵

奉獻印刷費 \$

;暫時無力奉獻

支票請寫(Elmhurst Christian Gospel Church)ECGC或PAYPAL (www.ecgc.org網上奉獻)

> 查詢: 1-347-968-1008 吳光謀牧師 或 EMAIL: PASTORWILLYKNG@GMAIL.COM

\*主耶穌在啟示錄3:14-22提到老底嘉教會,正是末世信徒的 光景,今日絕大部分『嘴唇上宣稱』的"基督徒",已經 服了撒但醫生Dr. Satan開的"安慰劑",以為單單口稱耶 穌是救主已經足夠,豈不知距離真正得救,有生命見證的 信仰還差十萬八千里!本書幫助你明白在屬靈領域,魔鬼 如何迷惑信徒,讓我們小心謹慎……

## 《聖經》真理的重尋(64)

#### ● 廖燦民牧師 ●

#### 兩個小錢(路加福音第廿一章)

主耶穌觀察「財主把捐項投在庫裡」(1節),和 「一個窮寡婦投了兩個小錢」(2節)不同的舉動。祂 並非責難財主的捐款,而是給我們說明奉獻的真正意 義:(一)奉獻金錢不計算數目大或小,假如我們全心 全意獻上,就是最大的數目:「我實在告訴你們,這 窮寡婦所投的比眾人還多」(3節)。(二)我們應該先 盡奉獻的責任,生活所需並不需要我們掛心:「因為 眾人都是自己有餘,拿出來投在捐項裡;但這寡婦是 自己不足,把一切養生的都投上了」(4節)。由此觀 之,我們既然論到奉獻給上帝,無論在金錢、時間、 心志……各方面,就當學習「盡心、盡性、盡意、盡 力愛主你的上帝」的功課,並付諸行動。

#### 彼此堅固(路加福音第廿二章1至38節)

三年來,彼得常伴主耶穌的左右。從這一章我 們可以看見主耶穌給他最後的提醒:第一次用言語提 醒「主又說:『西門!西門!撒但想要得著你們,像 篩麥子一樣; 但我已經為你祈求, 叫你不至於失了信 心;你回頭以後,要堅固你的弟兄』」(31,32節) 。彼得好像麥子,他的自恃像無用的糠粃被篩去。同 時,撒但的攻擊必須防備; 其後他在所寫的書信中 也特別題到:「務要謹守、儆醒,因為你們的仇敵 魔鬼,如同吼叫的獅子,遍地遊行,尋找可吞吃的 人,你們要用堅固的信心抵擋他。」(彼前5:8,9)。 彼得將主耶穌對他的勸勉,原原本本地用來堅固他的 弟兄。我們在屬靈生命的進程中,弟兄姊妹也當彼此 堅固。

#### 出去痛哭(路加福音第廿二章39至71節)

主耶穌第二次是用眼神提醒彼得。當彼得正如 祂所說,果真「今日雞還沒有叫,你要三次說不認得 我」(34節)之時,「主轉過身來,看彼得。彼得便 想起主對他所說的話: 『今日雞叫以先, 你要三次不 認我』,他就出去痛哭」(61,62節)。主耶穌這一次 轉過身來看彼得,是三年多來第一次用「盡在不言」 的方式教導他,也是主耶穌與彼得交往中,最後一次 改變彼得的提醒(約21:15-23),從此彼得才腳踏實 地,義無反顧地跟隨主耶穌。我們在跟隨主的靈程 中,是否也經驗到主耶穌言語的提醒,是否也為自己 的軟弱痛哭?我們要培養出愛主更深的情操,一生義 無反顧的跟隨主。

#### 狼狽為奸(路加福音第廿三章1至32節)

這裡記述了希律與彼拉多狼狽為奸的嘴臉: 「從前希律和彼拉多彼此有仇,在那一天就成了朋 友」(12節)。前者是羅馬分封王,後者是羅馬政府 帝國的榮譽) ,又在群眾的壓力下,惟有演出仇敵成 ; 16:19,30; 18:4; 21:17) 之一。 了朋友的鬧劇,由此可見:不公義的人的臭味相投, 足以做出彌天大禍的事。與此同時,「帶耶穌去的時 以身為殿(約翰福音第二章) 候,有一個古利奈人西門,從鄉下來。他們就抓住 他,把十字架擱在他身上,叫他背著跟隨耶穌」(26 節)。西門注目在耶穌身上時,變為有信心的基督 16:13》的魯孚是這西門的兒子)。

#### 求主記念(路加福音第廿三章33至56節)

這處經文記述了釘在耶穌左右的兩個犯人,其中 穌說:「您得國降臨的時候,求您記念我」(42節) 耶穌永不會太遲;其後(那時約有正午)「百夫長看的話,自有其道理。

見所成的事,就歸榮耀與上帝說:『這真是個義人』 」(47節)。主耶穌的死成就了救贖,乃是把人剛 硬的心破碎了。最後,有一位為人善良公義的猶太亞 利馬太城的約瑟,是個常盼望上帝國的人,去見彼拉 多,求耶穌的身體(52節),並安葬了。在整個耶穌 被害的悲劇中,他勇敢地盡力獻上對主耶穌的心意。 你期望如何向主呈現你的心?

#### 不朽故事(路加福音第廿四章)

本章又記述世上無數不朽故事其中一則(13-35 節),告訴我們:(一)基督徒當向日出之地邁進(民 21:11),一從憂傷走向盼望。這兩個門徒正向日落方 向走去(29節),所以不能認出耶穌。(二)有時我們 的信心實在太遲鈍了(25節)。兩個門徒既然能夠將 有關耶穌的事(19-24節)如數家珍般說出來,卻說: 「只是沒有看見祂」(24節)。(三)這故事講述主耶 穌的恩慈。祂除了用《聖經》的話與他們分享(25-27 節)之外,一直耐心等候他們的邀請。(四)這故事講述 他們在擘餅時認出耶穌(30-31節)。我們在教會的參 與中,有否看見祂?(五)這兩個門徒就立時回到耶路撒 冷講述這大喜信息(33-35節)。我們有否將自己遇見 主的見証與弟兄姊妹分享?

#### 主是真光(約翰福音第一章1至28節)

使徒約翰以「主耶穌是上帝的兒子」為主題寫 《約翰福音》,用以堅固當日信徒的信心,有「補充 福音」(補充前三卷符類福音書)的作用和名稱。「 太初有道,道與上帝同在,道就是上帝」(1節)就展 開「主所愛的那個門徒」(約翰在書中的自稱)對主 一生的侃侃而談。書中又常用「我(或主)是xx」以 表達主耶穌。本章一開始用「主是真光」(9節)作主 題,說明「凡接待祂的,就是信祂名的人,祂就賜他 們權柄,作上帝的兒女」(12節),因為祂「道成了 肉身,住在我們中間,充充滿滿的有恩典有真理。我 們也見過祂的榮光,正是父獨生子的榮光」(14節) 。我們是否每時每刻活在主的旨意中,作光明之子?

#### 上帝的羔羊(約翰福音第一章29至51節)

「次日,約翰(施洗約翰)看見耶穌來到他那 裡,就說:『看哪!上帝的羔羊,除去世人罪孽的』 」(29節)。由這個宣告開始,彌賽亞耶穌正式引 進人類歷史新的一頁。主耶穌的來到,不但除去猶太 人的罪,也除去全人類的罪。祂要用聖靈施洗(33 節),祂是上帝的兒子(34節)。施洗約翰稱主耶 穌為「上帝的羔羊」,因耶穌自己無罪,將自己當作 逾越節代贖的羔羊(出12:3),為世人的罪付上生命 (賽53:7)。另方面,主耶穌看見無花果樹下的拿但 指派專管猶太人的總督,但在查不出主耶穌的罪(彼 業(48節),是眾多証明祂是神的神蹟(請查考2:23 拉多深知一旦判耶穌有罪,便有違公義,虧損了羅馬 ; 4:17-19,29; 6:61,64,71; 11:11-13; 13:1,11,17,28

今天所讀的經文,記載了主耶穌在世上所行的 第一個神蹟(「水變酒」1-12節),說明有主同在就 一無所缺,也就充滿歡樂。主耶穌告訴喜歡看神蹟的 徒,其後全家成了羅馬教會中的典範(有人同意《羅 猶太人,祂可以行「將一個已造成四十六年(這殿乃 由大希律發動重修建所羅巴伯的聖殿,並加以擴大; 自主前十九年至主後六十四年始告完成。主潔淨聖殿 時,確有四十六年之久)的聖殿拆毀,三日之內可修 建」的神蹟,他們當然大惑不解,他們也不去求答 一個臨終死性不改,另一個則把握最後機會,求主耶 案。「但耶穌這話,是以祂的身體為殿。所以到祂從 死裡復活以後,門徒就想起祂說過這話,便信了《聖 , 主耶穌立即對他說:「我實在告訴你, 今日你要同 經》和耶穌所說的」(21,22節)。牧者經常提醒會 我在樂園裡了」(43節)。這正告訴未信者:歸向主 眾,要多讀《聖經》、熟讀《聖經》和遵守耶穌所說



## 人生的舞臺

田森傑牧師

1927年5月4日,在美國電影藝術與科學學 院成立的宴會上,由與會者提議發起一項頒獎典 禮,到了1929年5月16日在好萊塢舉行的第一次 頒獎典禮中,約270人參與當時的大會,那就是 如今著名的奧斯卡獎頒獎典禮。自古以來人類文 明就有了戲劇,透過戲劇的表達,演員不但為觀 眾帶來娛樂的效果,也常常在戲劇中反映各種社 會的問題, 而更重要的是戲劇能夠讓觀眾從不同 的角度觀察人生百態,好的戲劇能夠發人深省, 改變人的價值觀與人生觀!

一齣戲要演得成功就必須要有演技精湛的 演員,他們必須能夠將劇本中的角色充份地展現 出來!除了男女主角要演得好以外,配角也很重 要,配角要能夠與主角搭配得自然,不喧賓奪 主,而最重要的還是在於所有演員與工作人員們 都能夠聽從導演的指示,與導演有良好的溝通!

其實我們的人生也像一齣戲,每個人都有 自己的角色,在不同場合演不同的戲,有時是主 角,有時是配角,當自己是主角的時候就要盡情 地發揮自己的才華,不可退縮!當自己是配角的 時候,就要確認誰是主角,而且要盡力與主角以 及其他配角合作,不可搶奪了主角的風彩。在真 正的戲劇表演中,演員們需要投入戲中的角色, 而在人生的舞台上,我們就必須活出真我,待人 以誠。在每一塲戲劇與電影中都有一位導演,而 我們的人生也同樣地有一位導演,這位導演決定 了我們各人一生的命運! 祂就是創造萬有的神, 聖經說:「他從一本造出萬族的人,住在全地 上,並且預先定準他們的年限和所住的疆界,要 叫他們尋求神,或者可以揣摩而得,其實他離我 們各人不遠;我們生活、動作、存留,都在乎 他。就如你們作詩的,有人說:『我們也是他所 生的。』」(使徒行傳17:26-28)神創造了人生 的舞台,也是人生的導演,所以我們的人生就像 「一臺戲,給世人和天使觀看。」(哥林多前書 4:9) 人生的故事雖各有不同,但是終必有一個大 結局,到了曲終人散的時候,也就是我們面臨死 亡的時候,我們一生努力的結果如何就要看神如 何來審判我們了,「因為曉得各人所行的善事, 不論是為奴的,是自主的,都必按所行的得主的 賞賜。」(以弗所書6:8)

各位親愛的朋友們!一齣好戲不但能夠得 獎,而且還能夠名利雙收,使觀眾百看不厭,您 的一生是否也能夠成為一個感人的故事,並且得 到神的賞賜呢?神為了使我們的生命活得充實而 有意義, 祂差派了耶穌基督來到世界, 引導我們 的人生如何活得更豐盛!歷世歷代以來已經有無 數的生命因祂而改變!您是否也想改變未來的命 運呢?只要相信永生神的獨生子耶穌基督是人類 唯一的救主,誠心誠意地將自己的生命交托給 祂, 祂就必引導您的一生, 蒙受無限的祝福!

■ 真狸郝 美東版 ■■







**季** 昏時分,乘車路過列市史蒂芬高速公 **奥**路,眼前掠過日落之美,吸引我取出 手機,攝住了夕陽紅,寫下了夕陽美。

日落的異彩 綻放金色光暈 眩目的光芒 穿透藍黑的夜空 那份夕陽美 是一種沉澱美 是一種寧靜美 是白天無法可見的美景

唐代人李商隱有曰 "夕陽無限好,只是近昏" 我卻想起一首歌曲 「最美不過夕陽紅」 "夕陽是晚開的花 陳年的酒 馨又從容 有多少情愛 化作一片夕陽紅"

似乎這正道出我的心聲: "夕陽無限好,最美是昏"

誰彷彿在告訴我: 當夜幕快要開始低垂時 更要懂得抓住僅餘的光 當夕陽西下燦爛輝煌時 更要提醒切勿度我一生

多少遍 漫步路徑細看花開花謝時 多少次 寵辱不驚笑看雲卷雲舒時 多少回 情不自禁目睹朝陽夕陽時 我會更珍惜 夕陽存在的價值 我會更善用 夕陽那份獨特美

人生的昏 豈不同樣是 有着那一份 夕陽獨特美

美在沉靜 留下印記的成熟 美在從容 經歷風霜的熬煉 美在坦然 燃燒歲月的光彩 美在感恩 珍惜擁有的祝福



## 核桃殼

**我**相信大家對核桃並不陌生,很多人都喜歡食核 桃;核桃屬硬殼果仁,含有豐富維生素(維他 命)和奧美加3(Omega3),是有益的脂油。但是, 它有一層極度堅硬的外殼,把核桃肉保護著,不受外蟲 侵蝕。若想吃甘味可口的核桃肉,或與朋友品茗清茶, 分享核桃肉,作為小食,也算是懂得享受的生活藝術( 哲學)。

再思想生活的哲學,我便聯想到核桃殼的功能。 造物主給核桃的外殼原是給它有保護,但又能把硬殼打 破,提供甘香、有營養的食用果仁,人人喜愛;又能和 其他食料配搭,製成不同種類的美食品,例如:糕點、 核桃酥、核桃糊等等......。

又想到人的性格(personality),深藏在人心深 處。我們的身體,也好像核桃的硬外殼,因為許多時 候與人相處往來,與人保持相當的距離,因而過於自 保,失去了人際關係的和諧;下意識裏,我們不能夠 表現出自己的真我;這不是我們的本性,而是戴上了 面具, 假裝出來的特性; 我們一切的表現都是個人特 殊的個性(individuality),不可能是個人的本來性格 (personality) •

人類本是照神的形像造的(創世記),所以我們本 有神的屬性;我們的本性應有神的真、善、美和公義。

可是,純正的真、善、美,若是只靠修身或面壁, 去達成個人的品格,是不完全的。聖經說:世上「沒有 義人,連一個也沒有;沒有明白的,沒有尋求神的;都 是偏離正路,……沒有行善的,連一個也沒有。」(羅 馬書,3:10-12,和合本)「因為世人都犯了罪,虧缺 了神的榮耀:……」(羅馬書,3:23,和合本)

「神設立耶穌作挽回祭,是憑著耶穌的血,藉著人 的信,要顯明神的義;因為祂用忍耐的心寬容人先時所 犯的罪, .....」(羅馬書, 3:25, 3, 和合本)因此, 肯痛悔,並認自己的罪,接受了耶穌基督為生命的主的 人,便能因而白白稱義。有一個法利賽人,名叫尼哥底 母(猶太人的官),夜裏來問耶穌何為「重生」;耶穌 回答說:「……人若不重生,就不能見神的國。」(約 翰福音,3:3,和合本)又說:「……人若不是從水 和聖靈生的,就不能進神的國。...... '你們必須重生' ,.....」(約翰福音,3:5,7,和合本)

「神國」或稱為「神的國度」,是甚麼意思呢?就 是純真、善、美和公義的國,是神掌權的國度,我們因 著信能成為祂的國民,也是神的兒女,在主耶穌裏與神 同行,走上成聖的生活,有永恆的盼望。

我們怎樣行才能活出基督想我們活出的生命?

剛才說了,人若不把捆綁著自我特性的外殼打破, 就無能力將自己的本性活出來; 若要能將自己的本性活 出來,就必先重生得救,在主耶穌基督裏與神建立和好 的關係。所以,「耶穌對門徒說,若有人要跟從我,就 當捨己(...let himself deny himself....),背起他的十 字架,來跟從我。」(馬太福音,16:24,和合本)捨 己就是把自己的舊我性情捨了,然後活出天父創造人類 時賜給人美好的屬性。這樣的基督徒,實實在在忠心事 奉,愛神,愛人如己,乃是有信德的門徒,合乎神心意 的真正基督徒。

建立生命,需要操練、需要實踐。鄭彼得牧師上星 期在我們的教會證道,主題為「愛的燃點」。他具體地 提示並教導實踐的好方法。我想簡略地和各讀者分享如

一、神欣賞我們,我們要學習彼此欣賞:「神看 著一切所造的都甚好。有晚上,有早晨,是第六日。」 (創世記1:31)

試把五位你欣賞的人名寫下,寫下你對他/她欣賞 的項目,然後在適當的場合、時間,告訴對方。我們要 學習看見並欣賞別人的好處,說出誠意的鼓勵。

二、我們要學習分享神的心意:「耶和華在山上, 從火中,面對面與你們說話。(那時我站在耶和華和 你們中間,要將耶和華的話傳給你們,因為你們懼怕那 火,沒有上山。)說:我是耶和華你的神,曾將你從埃 及地為奴之家領出來。」(申命記5:4-6)

試寫下五位可分享的對象,和想分享的心事。分享 心事,必能建立知己的朋友,得著互相關懷和激勵,但 要小心處理,保密私隱。

**三、神饒恕我們,我們要學習饒恕別人:**「但我 們的列祖行事狂傲,硬著頸項,居心背逆,自立首領, 要回他們為奴之地。但你是樂意饒恕人,有恩典、有憐 憫、不輕易發怒、有豐盛慈愛的神,並不丟棄他們。」 (尼希米記9:16-17)

試寫下五位曾得罪過自己的人,和有關的事情,藉 著祈禱,求神給你一個寬恕別人的心。若不能饒恕得罪 自己的人,我們也不能得到神的饒恕,因為惱怒是罪, 帶罪的人,不能與神同在。

四、神垂聽我們,我們要聆聽別人心聲:「我愛 耶和華,因為他聽了我的聲音和我的懇求。他既向我側 耳,我一生要求告他。」(詩篇116:1-2)

試寫下五位會向你傾訴心聲的人,去聆聽他/她的 心聲,讓他/她盡情傾訴,陪伴他/她,不說不必要的 話。默默的關懷別人是良藥。別人傾訴的話,必須保 密。

五、神的手幫助我們,我們也要盡力幫助他人: 「你不要害怕,因為我與你同在;不要驚惶,因為我是 你的神。我必堅固你,我必幫助你,我必用我公義的右 手扶持你。」(以賽亞書41:10)

試寫下五位需要你幫助的對象,想想他們需要你幫 助的項目,去探訪他(她),伸出援手,或代禱都是快 樂之本。

如果我們實實在在的踏出第一步,把上五項:欣 賞別人、分享心事、嘗試饒恕別人、聆聽別人心聲、盡 力幫助他人作為操練,我們必有從基督而來的恩典,打 破自我的「核桃殼」而活出豐盛的屬靈生命,建立真、 善、美、公義的人際關係。神的國度便在我們的心裏, 也在世界裏。



★ 天晚上,我在學校的農場散步,看到兩隻螢 **有** 火蟲,停在草地上。我趕快走回去,告訴 妻子。她趕來與我一起看,螢火蟲已經飛走,我們 四周察看,沒有螢光。過了二天,晚上我們在同一 條路散步。「咦,有螢火蟲。」妻子說道,這次她 先看到,我們彎下腰來,靜靜的看牠一陣,才走到 別處。

為什麼我們這麼喜歡黑夜裡的螢光?螢光不 只是美麗,是種見證,生命可以在黑夜裡點亮。我 們經常責怪他人,是別人如何,才使我如何。但 是別人有那麼偉大,決定我的一生嗎?這是我的 自省。

有時夜裡,我落在自我苦惱裡,妻子就約我到 外散步找螢火蟲。雖有黑夜,螢火蟲從來不落在黑 夜的「黑名單」裡。啊~誰說當教授憂鬱。決定人 生的是主,不是環境與別人;決定情緒的是上帝, 不是周遭的人與事。

上帝常轉我的心思,能夠在教導的崗位上,不 是我的物理好、數學佳,學歷有多高,配得教師的 資格,而是在工作上,不斷的發現與體會,「祂的 慈愛和美德」(以賽亞書六十三:7)。這慈愛(loving kindnesses)用複數,慈愛加es,是向我這軟弱的 人,保證加保證。當老師不威風,而是一再體貼上 帝的慈愛和美德。



◆從出生就置身人生的舞台上,扮演著你獨有 ●的角色。只要一息尚存,你的戲還是天天上 演著

#### 1.人生如戲,戲如人生

聖經把人生看成一齣戲,保羅已經演活他的戲 份。「我想神把我們明明列在末後....成了一臺戲,給 世人和天使觀看。」(哥林多前書4:9)人生如戲,充滿 喜怒哀樂、悲歡離合、冷漠熱愛、悲愴奮鬥。人生不 僅存活,還有許多核心的渴望、憧憬、原則、價值及 使命。正如一部印度影片<打死不離歌星夢>主題曲 『神祕巨星』,由女主角如泣如訴地道出人類的心靈 渴望與掙扎「誰可告訴我,我在哪裏?誰可告訴我, 我站在哪裏?我已選擇了正確的道路嗎?我應該踏上 這次旅程嗎?我害怕我的夢想,他們會了我嗎?我害 怕那些靠近我的人,他們會背叛我嗎?我是月亮,還 是月影?我是灰燼,還是憤怒的火焰?我是水滴,還 是巨浪?帶來安寧或者我發動風暴?誰可告訴我,我 是誰嗎?我存在有目的嗎?有什麼理由嗎?我是誰? 我相信自己嗎?我的存在重要嗎?我可在誰的肩膀上 哭泣?我應該墜落嗎?誰會引導我,我可會失去方向 嗎?我是月亮,還是月影?我是灰燼還是憤怒的火 焰?我是水滴,還是巨浪?帶來安寧或者我發動風

#### 2.由神編導,提昇人生

聖經充滿著由神編導的戲劇性故事。以斯帖記 全卷書沒出現一個神字。上帝卻在幕後編導,選上一 位國亡家破的孤女以斯帖,透過她的順服解救民族厄 運。神子耶穌也親自粉墨登場,演活作為人、僕人和



柴牧師及柴師母合影

救主的角色。耶穌的故事由父神執導,他忠誠演繹, 鞠躬盡瘁。「神啊,我來了,為要照你的旨意行;我 的事在經卷上已經記載了。」(希伯來書10:7)。你能當 上主角,由神編導,演繹不同角色,嘗過人生種種姿 彩和滋味。你要感謝提拔你,給與你機會的神。你的 人生也最終由祂評審。

#### 3·演好角色,毋忘團隊

只要你隨從編導的要求和指示,演繹或修正你的 演出,他才滿意和接受。人生如戲,上帝給了你一個 舞台讓你演繹你的人生。不管別人的戲多麼精彩,你 都不用羡慕,也不要抱怨自己的份。上帝提拔你來做 主角,祂已肯定你的價值和能力。祂為你編導人生, 你的舞台很廣闊,包括:任何角色、階段和處景;



**任何崗位、關係和任務**,都可編織佈局,成就你一生 的故事。你的表現、品質和成長,締造你的人生果 效。還有,如戲人生不是獨戲,乃是集體的藝術和智 慧的結晶。除了演好個人,也不忘團隊,感謝每位幫 助和支持過你的人。

希望你的人生獲得好評,並帶給人們希望、歡樂 和智慧。人生就是故事,願你的故事與上帝的故事相 連。「我們愛,因為神先愛我們。」(約翰壹書4:19)



## 文字傳道者

字的影響力是很久遠的! 與祂和好的正確關係以蒙受祂的祝福,所以興起一 人所當行的道。我們現在讀的聖經,就是這些文字 工作者及在一群愛神的人竭盡心力寫作及保存下來

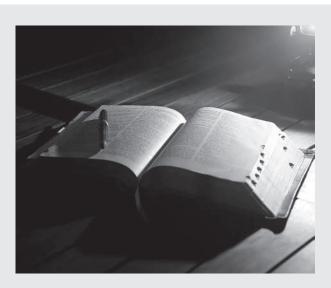
他們那世代已廣為人所認識,但有些人終其一生則 默默無名。這些聖經作者大約是由四十位來自不同 宣讀。 背景的人(例如:摩西是牧羊人、以賽亞是先知、 以斯拉是祭司、馬太是收稅官、路加是醫生、彼得 和約翰是漁民、保羅是做帳篷的),聖經是在跨越 1,500年的時間裡寫成的。他們在寫作時,都是因著 聖靈的感動而寫下,或由自己口述別人代筆寫下寶 貴的信息,但在寫作時,他們並不知道自己正在「 寫聖經 !!

聖經雖是跨越了十五個世紀才被完成,但其內 容並不矛盾,而且前後互相呼應,讓聖經的讀者可 以在某段讀不明白處,以聖經其他部分的經文來解 釋,達到「以經解經」的功能。所以完整地讀整本 聖經,是讀懂聖經的根本方法。

聖經的文字工作者在寫作時,並不都是一帆風 神為了讓歷世歷代的人知曉祂的旨意,恢復 順。他們留下的珍貴文字,很多時候是在被逼迫,或 在困窘的環境下完成的。《耶利米書》的作者耶利 個又一個的文字工作者來寫下祂對人們的教誨,及一米,是猶大國亡國前政治宗教最黑暗時的一位先知, 他被稱作「流淚的先知」,因為他預先知道猶太人離 棄上帝後,將會面臨怎樣悲慘的命運,所以他屢勸百 姓,但卻不能改變他們剛硬的心。耶利米有一位得力 這些文字工作者來自四面八方,有些作者在 的文字同工叫「巴錄」,他常幫助耶利米將他從神而 來的信息記下來,甚至冒著生命危險,拿到國王面前

> 巴錄的工作很艱辛,危險性也很大,所以他在痛 苦無助時,曾說:「我憂心如焚!我所經受的痛苦還 不夠嗎?現在上主再增加我的痛苦!我因哀歎而筋疲 力盡,不得安寧。」但耶和華上帝卻用:「我所建立 的這國,我必定毀滅;我所栽植的,我必定拔除。你 正為自己謀求大事嗎?不要這樣做!我將把大災禍降 在這些人身上,但無論你到哪裏去,我都要賜生命給 你作為獎賞」來安慰巴錄(聖經新普及譯本。耶利米 書四十五章2-5節)。

啊,神要巴錄不要為自己「圖謀大事」,即使 是在險峻困難的環境下,只要專心致力於當前所該做 的,就是完整地將耶利米從神所領受的預言,用文字



保留下來,使得耶利米的預言能向猶大百姓和王宮 大臣宣讀(耶36:9-19),神必會賜巴錄得勝的豐 盛生命為獎賞。

文字事奉的路常是安靜孤單的,但「文以載 道」,文字的影響範圍又深又廣,無遠弗屆,且是 重要無比的。巴錄是上帝賜給耶利米的幫助與得力 的文字同工,在孤單的服事中,巴錄與耶利米彼此 安慰與扶持,以完成神所託付他們去做的,這都是 神賜的恩典。

求主記念全球的文字傳道工作者,幫助他們時 時靠主得勝,勇敢拿起筆來(或打開電腦),忠實 地為主做工,知道是為主做,神必紀念,因此寫作 時永不氣餒疲憊!

16 | 2018年5月 ■ ■ 2018年5月 ■ 2018年5月

## 星光引路

## 真理導航

• 作者: 龔紀國 文稿整理: 鄭玉雲 •

(作者曾是一名懲教署職員,經街頭佈道歸主,現於香港機場任職)

#### 「人生像黑暗內沉睡,人生像斷鳶經風吹, 經風吹,彷彿似煙消去,難見真理獨流淚。」

這是我初返教會時,一首很喜愛的詩歌,其 中內容可以道出我初信主時,上帝讓我找到人生目 標的那份感覺。我未信耶穌時,人生就像在大海裏 漂浮一樣,沒有方向和不穩妥,但當我信主之後, 就覺得人生找到了一個掌舵的人,神就是那舵手, 帶領我到安全的地方;又如在漆黑大海中,主就像 一顆明亮的星星,讓我找到正確的人生方向。我能 以信主是街頭佈道下的果子。縱使許多人都曾忽略 街頭佈道的成效。我不以為然,當你接觸陌生人, 伸出友誼的手,發出恩言,見證福音,你就是一個 憑信撒種的人。播種人是造成一個開始、把握一次 機會、盡上責任、操練信心、熱情進取。總之,種 子必定要有人撒在泥土裏,至於泥土的本質如何, 萌芽和結果怎樣,不是播種人能以控制的。在每個 人一生的時間長廊中,上帝會使用身邊許許多多機 遇,叫信徒去順服作證,也叫人們去順從真道。我 這個「果實」就是因為街頭佈道而返教會的「實 證」,鼓勵大家把握機會向陌生人傳福音。

#### 一·星光引路:聞道歸信

我自小就接觸信仰,就讀的小學和中學分別 是基督教和天主教學校,所以對耶穌生平已略有所 知。小時候,當我跟媽媽返天主教的教堂時,心裏 也感到十分寧靜。大約三十年前的一個夏天,當時 我還在懲教署任職。有一個下午,我剛踢完足球回 家,在彩虹邨的住所樓下,遇見兩位基督徒向我派 單張。他們邀請我坐下來一起傾談,接著就講解關 於神創造天地和耶穌的生平,及祂對我們的救恩和 永恆的盼望。交談約一小時之後,他們便帶領我祈 禱結束,那位女傳道還約我下次會面。當我回到家 後,便開始細想,**這個世界真有一位創造者**,就好 像一張椅子或一部汽車,都需要有人製造。更何況 地球上的生物、四季、海洋和陸地從何而來,又維 持運作呢!因著深信所有的東西都不會是無中生 有,正好解釋神的創造是何等偉大完美。傳道人日 後再詳細講述**神的救贖計劃及耶穌怎樣為我們捨** 身, 祂流出寶血把我的罪洗淨, 使我深受感動。之 後,她便帶領我作認罪的祈禱。當我告訴她我的住 址時,原來我就住在她的單位的上一層,我們果真 是樓上、樓下呢! 只隔一塊天花板。**如此巧合,叫** 我畢生難忘,全是出於上帝恩手的奇妙牽引。星光 出現了,真道得聞了,歸信我主我神,由祂引導人 生路。

#### 二・神家愛顧:歡欣茁壯

過了數天,傳道人又邀請去一個聚會,但那次我因心靈弱而沒有出席。之後,傳道人又鍥而不捨地再邀請我到新蒲崗一間教會聚會,當時我抱著應酬的心態去。還記得第一次返團契時,弟兄姊妹的熱情和誠懇深深吸引和感動我。自始我就穩定參加麼契聚會。直到如今,這些弟兄們已成為我的攀友。基督福音堂一直是指導我信主、成長的教會,也是我屬靈的家。雖然我要輪班工作,只可以隔星期才能返團契,一個月通常都返教會兩次,但是弟兄姊妹對我很好,透過查經和聽道,讓我的信仰更加堅固,我的人生也開始慢慢改變過來。當我在懲教署赤柱監獄工作了一段時間之後,有機會被調往離島工作。當時我感到憂慮,因為如果要調到離島工作,可能會影響我返教會的時間,但透過不斷



禱告,而神也應允了。直至1994年離職時,我還是在赤柱工作,未曾調遷過。當我信主返教會一段時間,我們許多時都會到**街上和到屋邨上樓傳福音**。 為了方便接觸佈道的對象,派單張都是一男一女的組合,當時和我經常合作的拍檔,就是我現在的愛妻,因為她堅強的屬靈生命和豐富的聖經知識,她使我感到更有信心。其實,每次派單張未必有明顯的果效,但我每次都有所得著,對聖經熟識更多和傳福音時更膽壯。

#### 三・禱告跨欄:乘風而去

以前在懲教署工作的時候,許多時都有參與賭 博、賽馬和打麻將。信主後,我知道這些是不良的 嗜好,經過禱告掙扎和順服主,我漸漸地戒除這些 恶智。很感謝神,是祂加我力量和勇氣。此外,我 還開始在同事及其他人面前**謝飯祈禱,遭到他們的 譏笑**,但日子久了,他們就接受過來。其後,我離 開任職多年的懲教署工作,轉往航空公司行李服務 部工作。在轉換新工作的初期,因為工作性質完全 不同。除了要付出勞力和汗水,還要擁有文書的能 力,最基本就是要懂得打字,但我當時不懂打字, 所以感到很困難,幸而有一位弟兄借一個鍵盤給我 練習,經過一段時間的**「苦練」,打字速度才快了** 很多。除工作上的難處外,與人相處也是很大的挑 戰。初入職時,不大被同事接受,他們對我較冷 淡,相信是因為我工作的速度較慢。所以,**我每天** 上班的時候,都誠惶誠恐,很多時都會透過禱告, **求神賜給我膽量和智慧**。感謝天父,他們終於看到 我整天**勤奮工作,不怕吃虧**,慢慢就接受了我。處 理事務上,我有了很大的進步,他們更樂於與我合 作。到現在,我們都相處得十分融洽。他們也都知 道我是基督徒,因為我**每一天都有謝飯祈禱**,他們 有時都詢問我,做基督徒是不是很辛苦,因為**基督 徒的價值觀比他們高**,但我對他們說,任何人只要 誠心接受主耶穌便可以得著神的恩典。家庭方面, 我和妻子都有同一信仰,因此,無論我們遇到什麼 難處,也能同心按著聖經的指引去面對困難。還記 得太太於1996年患上重病,當時女兒只有一歲多, 那時真不知道怎樣應付。幸好我們的信仰相同,就 能夠一起藉著祈禱交托,互相扶持,一起對抗惡 疾。靠着神的恩典,太太終於康復過來。我們的家 庭至今很圓滿呀!

#### 四·窗内窗外:正邪分界

當我在懲教署工作的一段時間,我發覺很多犯人都是很面熟,因他們經常重覆犯案,慣性進出監獄,並沒有因坐牢而有所改變。所以,下監失去自由只是對他們的惡行作出懲戒,但卻沒有使他們的劣性真正改變。其實,生命的改變必須從心靈開始,真正知罪、認罪和悔改。人們很需要真光照亮內心,和上帝的愛去感動,否則只會反社會,無法

自愛、不能勝過惡慾惡念和改邪歸正。反觀,正如 昔日黑幫人物陳慎芝,原本好勇鬥恨,是慈雲山十 三太保之一。其後,他成為基督徒和脫離幫會,還 積極從事跟福音戒毒相關之社會工作,更於1987年 獲選為香港十大傑出青年。這明顯是福音的大能, 要救一切相信的。他便是一個活潑的見證。惡漢只 會威嚇人,唯有耶穌的愛能溶化鐵漢硬心腸,成就 **黑漢變傑青的傳奇**。鐵窗內外如是,都是一個破碎 的世界,人心敗壞,彼此傷害。日常生活裏人與人 之間相處,有時並不容易,因為每個人都有機心和 **私心,所以一起相處時都要謹言慎行。**城市人因為 生活壓力大和功利主義,常常充滿負面的情緒,過 份期望從別人身上得利益,或卸責於人。機場表面 是個國際化、很文明、較高級的環境,可是人間嘴 臉,今昔依舊。聖經:「人心比萬物都詭詐,壞到 極處,誰能識透呢?」例如很多旅客雖然衣裝畢 挺,但他們的投訴卻是無理取鬧,肆意謾罵,或 出於貪婪提出無理苛索。我們每天的工作都很困 難,充滿挑戰。但非常感謝神,因為**透過禱告,神** 給我智慧去解決問題,知道怎樣去應對不同客人 的要求。我記得主的叮嚀「要靈巧像蛇,馴良像 鴿子」。

#### 五·真理導航:揚帆破浪

人生好比汪洋中的一條船,每個人都想揚帆 出海,各自精彩。可是,多少人能持續越過暗湧驚 濤,乘風破浪,最終奏凱歸航?**在蒼茫人海中,天** 父是我人生的舵手,祂用真理導我航行。祂的應許 **成為我的星光,在黑夜裏給我盼望和安慰**。祂也是 我的慈父,在這條信仰的路上,縱然崎嶇不平,有 著種種的不測和考驗,有時自己也會跌倒和弱,甚 至遠離神。可是,只有我們失信於祂,祂從不失 信。因祂不會背負祂慈愛和公義的屬性。祂卻不斷 饒恕和接納我們,總不會放棄我們。只要我們回 轉,悔改投靠祂。願神加我力量,讓我能在生命中 專心跟隨祂、榮耀祂!神的應許中,常讓我得幫助 的就是腓立比書四章6-7節「應當一無掛慮,只要凡 事藉著禱告、祈求和感謝,將你們所要的告訴神。 神所賜出人意外的平安,必在基督耶穌裏,保守你 **們的心懷意念。**」及詩篇二十三篇中的「耶和華是 我的牧者,我必不至缺乏……**我雖然行過死蔭的幽** 谷,也不怕遭害,因為你與我同在;你的杖,你的 **竿,都安慰我**。」這兩段經文已成為我的座右銘。 我們每天都要面對不同的困難,使我們產生憂慮。 只要我們誠心禱告交託,神必為我們開出路。連天 上的飛鳥,也不種、也不收;野地裏的百合花也不 勞苦、也不紡線,天父也都養活他們,給它們美麗 的裝飾。何況我們是祂寶貝的兒女呢!祂必看顧

許多時我都會求問神為什麼世界上的人和事,總是有壞到極處的情況。但正如哈巴谷先知所說的,「雖然無花果樹不發旺,葡萄樹不結果,橄欖樹也不效力,田地不出糧食,圈中絕了羊,棚內也沒有牛;然而我要因耶和華歡欣,因救我的神喜樂。」而我也期望能像年老的約書亞,無論環境怎樣,也能堅定地說,「*至於我和我家,我們必定事奉耶和華*。」